



# Danskernes Historie Online

Danske Slægtsforskeres Bibliotek

## Dette værk er downloadet fra Danskernes Historie Online

**Danskernes Historie Online** er Danmarks største digitaliseringsprojekt af litteratur inden for emner som personalhistorie, lokalhistorie og slægtsforskning. Biblioteket hører under den almennyttige forening Danske Slægtsforskere. Vi bevarer vores fælles kulturarv, digitaliserer den og stiller den til rådighed for alle interesserede.

### Støt Danskernes Historie Online - Bliv sponsor

Som sponsor i biblioteket opnår du en række fordele. Læs mere om fordele og sponsorat her: <https://slaegtsbibliotek.dk/sponsorat>

### Ophavsret

Biblioteket indeholder værker både med og uden ophavsret. For værker, som er omfattet af ophavsret, må PDF-filen kun benyttes til personligt brug.

### Links

Slægtsforskeres Bibliotek: <https://slaegtsbibliotek.dk>

Danske Slægtsforskere: <https://slaegt.dk>

VEJLE

HØJERE ALMENSKOLE

1907

MEDDELELSER OM DEN  
HØJERE ALMENSKOLE  
I VEJLE  
FOR SKOLEAARET 1906—1907

AF  
V. KANARIS-KLEIN

VEJLE  
TRYKT I SCHWEITZERS BOGTRYKKERI  
MCMVII

## MELLEMSKOLEN.

Skolen holder i Aar for sidste Gang IV Klases Hovedeksamen og almindelig Forberedelseseksamen, for første Gang *Mellemskoleeksamen*.

*Mellemskolen* omfatter 4 Klasser; Normalalderen for Optagelsen i 1. Mellemskoleklasse er 11 Aar. Undervisningsfagene er følgende: *Religion, Dansk* (med Svensk), *Tysk, Engelsk, Historie, Geografi, Naturhistorie* (med Sundhedslære), *Matematik* og *Regning, Naturlære* (med Kemi), *Skrivning, Tegning, Sang, Gymnastik* og *kvindeligt Haandarbejde*. I 4. Mellemskoleklasse kan der ogsaa undervises i *Fransk* eller *Latin*, hvilket sidste Fag bliver nødvendigt for de Elever, der senere skal optages i Gymnasiets klassisk-sproglige eller nysproglige Afdeling; her ved Skolen læses Latin (ikke Fransk) i 4. Mellemskoleklasse.

*Mellemskoleeksamen* er en *Aarsprøve*, der som Regel tages i 15-Aars Alderen og delvis kan afholdes under offentlig Kontrol. *Skriftlig Eksamen* finder Sted i *Dansk* samt i *Matematik* og *Regning*; mundtlig Eksamen kan holdes i alle Læsefagene (undtagen *Religion*), men i enkelte af disse kan den ogsaa bortfalde med Undervisningsinspektørens Godkendelse. Fire Gange i Skoleaarets Løb gives der i hvert Fag (undtagen i skriftlig Dansk samt skriftlig Matematik og Regning) en Karakter af Faglæreren; disse 4 Karaktrer, der kaldes

*Kvartalskarakterer*, sammenlægges ved Skoleaarets Slutning til en *Aarskarakter*, og denne vil faa en ikke ringe Indflydelse paa det endelige Resultat.

*Eksamenskarakterer* er de Karakterer, der gives for hver enkelt samlet Eksamenspræstation — skriftlig eller mundtlig — samt for de ved Eksamen til Bedømmelse fremlagte, paa Skolen udførte Arbejder (Skrivning, Tegning, kvindeligt Haandarbejde). I alle mundtlige Fag, hvori der holdes Eksamen, samt i Skrivning, Tegning og kvindeligt Haandarbejde lægges Aarskarakteren sammen med Eksamenskarakteren, og den derved fremkomne Karakter bliver den endelige *Fagkarakter*. Hvis der i et mundtligt Fag ikke holdes Eksamen, gælder Aarskarakteren som Fagkarakter. I de skriftlige Fag (hvori der jo ikke gives Aarskarakter) gælder Eksamenskarakteren som Fagkarakter; i *Gymnastik, Sang og Orden med skriftlige Arbejder* gives *ingen* Eksamenskarakter, men Aarskarakteren gælder her som Fagkarakter. Bedømmelsen sker efter en anden Karakterskala end tidligere. Der gives følgende Karakterer: 8, 6, 4, 2, 0. — 8 gives kun for en Præstation, der hæver sig over det almindelige, og denne Karakter vil derfor kun undtagelsesvis blive givet; 6 gives for en Præstation, der i det væsentlige maa kaldes god og fejlfri, men som ikke staar over det, man kan forlange af en normalt dygtig Elev; 4 betegner en jævnt god Præstation, men som dog har væsentlige Mangler; 2 betegner, at Præstationen er tarvelig uden dog at kunne forkastes; 0 kan kun gives for en overordentlig daarlig Præstation, der viser, at Eleven intet eller saa godt som intet kan, og denne Karakter vil ogsaa kun

### III

blive givet i enkelte Tilfælde. Ved Sammenlægning kan ogsaa fremkomme Karaktererne 7, 5, 3 og 1.

Til at bestaa Mellemskoleeksamen kræves, at Gennemsnitsværdien af Fagkaraktererne i de to skriftlige Prøver, i alle de mundtlige Prøver — undtagen Latin (og Fransk) — samt i Skrivning, Tegning, Gymnastik og Orden med skriftlige Arbejder mindst er 3<sub>5</sub>. Hvis en Eksaminand ved skriftlig eller ved mundtlig Eksamen 2 Gange faar 0 som *Eksamenskarakter*, har han ikke bestaaet Eksamen. Karakteren i *Latin* (og *Fransk*), der altsaa ikke regnes med ved Sammenlægningen af de øvrige Karakterer, maa ikke være under 4.

De Elever i 4. M., som læser *Latin*, og som derfor ikke har *Skrivning* og *Tegning*, vil næste Aar og fremdeles faa Fagkaraktererne i disse Fag fra 3. M. medregnet ved Mellemskoleeksamen. Da der i 4. M. ikke undervises i *Sang*, vil — ligeledes fra næste Aar — Aarskarakteren i *Sang* fra 3. M. blive paaført Eksamensbeviset for Mellemskoleeksamen som Fagkarakter.

Mellemskoleeksamen vil rimeligvis ikke give særlige Rettigheder, men kræves til Optagelse i

#### REALKLASSEN.

Undervisningen her vil nærmest blive en Fortsættelse af Mellemskolens eller, for enkelte Fags Vedkommende, en fyldigere Gennemgang af visse Partier af det tidligere lærte. Der *skal* undervises i *Dansk*, *2 fremmede Sprog*, *praktisk Regning* og *Matematik* (kun paabudt for Drengene), Afsnit af *Naturlære*, *Historie*, *Geografi* og *Naturhistorie*. Desuden er der 6 Timer til valgfri Fag; af disse vil her ved Skolen 5 Timer

## IV

blive anvendt til *Fransk*, saa at der altsaa vil blive undervist i 3 fremmede Sprog, 1 Time til *Religion*. Endvidere vil der blive 4 Timer Gymnastik. *Realeksamen* vil nærmest svare til og give de samme Rettigheder som *almindelig Forberedelseeksamen*. Gennemsnitskarakteren maa mindst være 3,5; Karaktergivningen o. s. v. bliver som ved Mellemskoleeksamen.

### GYMNASIET.

De Elever, der har bestaaet Mellemskoleeksamen, kan ogsaa gaa over i *Gymnasiet*, der er 3aarigt og omfatter 3 Linier, den *klassisk-sproglige*, den *nysproglige* og den *matematisk-naturvidenskabelige*. Af de Elever, der vælger en af de 2 første Retninger, kræves den ovennævnte Prøve i *Latin*. Her ved Skolen vil der blive 2 Retninger, den *nysproglige* og den *matematisk-naturvidenskabelige*. I den første af disse lægges særlig Vægt paa de nyere Sprog, *Engelsk*, *Tysk* og *Fransk*; men der gives ogsaa Undervisning i *Latin* samt et Par Timers Undervisning i *Matematik* og en enkelt i *Naturlære*; i den anden Retning er *Matematik* og *Naturlære* de mest fremtrædende Fag, hvorimod der kun undervises i 2 nyere Sprog, *Engelsk* (eller *Tysk*) og *Fransk*, ikke i *Latin*. Her ved Skolen vil i den *nysproglige* Afdeling *Engelsk* blive Hovedsproget med 5 ugentlige Timer; *Tysk* vil faa 4 Timer, *Latin* 4 i 1ste og 2den, 3 i 3die Klasse. Den *matematiske* Afdeling vil faa 2 Timer *Engelsk*, men ikke *Tysk*. Fælles Fag for begge Linier er *Religion*, *Dansk*, *Fransk* (4 Timer), *Historie*, *Geografi* og *Naturhistorie*, (hvilke Fag dog har størst Timetal i den matematiske Afdeling), *Oldtidskundskab*, *Sang* og *Gymnastik*. Gym-

nasiet slutter med Studentereksamen, om hvis Form vi imidlertid endnu ikke kan sige noget bestemt; Karaktergivningen bliver som ved Mellemskoleeksamen og Realeksamen.

Hvis en Elev, der har bestaaet Mellemskoleeksamen ved *en anden Skole*, ønsker at optages i Gymnasiets 1ste Klasse, *kan* Skolen kræve en Optagelsesprøve af ham; vedkommendes Indmeldelse maa i hvert Fald ledsages af en udførlig Redegørelse for, hvorledes hans Undervisning i Mellemskolen er blevet ledet, samt hvilken Undervisningsmetode der er brugt — særlig for Sprogenes Vedkommende. Hvis disse Oplysninger og Udfaldet af Eksamen giver tilstrækkelig Garanti for, at vedkommende er i Stand til at følge Skolens Undervisning paa alle Punkter, vil der ikke være Grund til at lade ham underkaste sig nogen særlig Optagelsesprøve.

Er der gaaet et Aar, siden den paagældende bestod Mellemskoleeksamen, vil det *ubetinget* være nødvendigt at kræve en Optagelsesprøve. Denne Optagelsesprøve *kan* Rektor, saafremt han finder det ønskeligt, ogsaa kræve af Skolens egne tidligere Elever, enten i alle eller i enkelte Fag.

---



# SKOLENS BESTYRELSE.

---

## SKOLEDIREKTIONEN:

- Hr. Stiftamtmand BARDENFLETH, Kmd. af Dbg. & Dbm.,  
Formand.  
— Provst HENNINGSEN, Grejs.  
— Kammerherre BECH, R. af Dbg. & Dbm., Engels-  
holm.

## SKOLEKOMMISSIONEN:

- Hr. Pastor C. H. CHRISTENSEN, Formand.  
— Kæmner & Sagfører BIRCH, Byraadsmedlem.  
— Distriktslæge SCHLEISNER, R. af Dbg., Byraads-  
medlem.

## BYRAADETS SKOLEUDVALG:

- Hr. Kæmner & Sagfører BIRCH, Formand.  
— Redaktør JACOBSEN.  
— Kommunelærer N. C. NIELSEN.

## REPRÆSENTANTER FOR DISCIPLENES FORÆLDRE:

- Hr. Læge ASKOV.  
— Læge LUDVIG MØLLER.
-

## SKOLENS AFGANGSPRØVER 1906.

A. Afgangsprøven for studerende blev bestaaet af følgende 7 Disciple:

*Morten Jakob Agersnap*, S. af Landskabsmaler A., Mølholm ved Vejle, f.  $\frac{20}{8}$  86, opt. i I R. Okt. 1900, alm. Forb. i Sommeren 1904, derefter opt. i V Kl. (matem. naturv. Afd.), Tillægsprøve i Latin i Sommeren 1905 (matem. naturv.).

*Jens Anton Christiansen*, S. af Købm. Fr. Chr., Vejle, f.  $\frac{6}{9}$  88, opt. i 1. Underkl. Aug. 98, alm. Forb. o s. v. som den foregaaende (matem. naturv.).

*Svend Aage Funder*, S. af Købm. F., Vejle, f.  $\frac{30}{10}$  88, opt. i 1. Underkl. Aug. 98 (matem. naturv.).

*Markus Hansen*, S. af Gaardejer, Amtsrevisor H., Vinding, f.  $\frac{20}{12}$  87, opt. i 2. Underkl. Aug. 99 (spr. hist.).

*Ida Marie Kemp*, D. af afd. Sagfører K., Mølholm ved Vejle, f.  $\frac{31}{5}$  86, opt. i V Kl. (matem. naturv. Afd.) Aug. 1904, Tillægsprøve i Latin i Sommeren 1905 (matem. naturv.).

*Nathalie Nielsen Musk*, D. af Havneingeniør Petersen, Vejle, f.  $\frac{26}{7}$  79, opt. i V Kl. (spr. hist. Afd.) 1ste Sept 1904 efter Tillægsprøve i Latin og Græsk i Sommeren 1904 (spr. hist.).

*Søren Christian Sørensen*, S. af Gaardejer S., Grejs, f.  $\frac{18}{10}$  88, opt. i I st. Aug. 1900 (mat. naturv.).

Prøvens skriftlige Del holdtes fra d. 11. til d. 15. Juni, den mundtlige Del i Tidsrummet fra d. 20. Juni til d. 4. Juli. En af Dimittenderne, Ida Kemp, der blev syg under den mundtlige Eksamen, blev eksamineret særskilt i Matematik og Naturlære d. 7. Juli. •

Undervisningsinspektionens Formand, Professor, Dr phil. GERTZ, censurerede i Latin og Græsk.

Beskikkede Censorer var: Adjunkt NISSEN, Kolding, i Dansk, Docent, Dr. phil. SANDFELD JENSEN i Fransk, Docent, Dr. ADOLF HANSEN i Engelsk, Dr. phil. AAGE FRIIS i Historie, Adjunkt HØST, Ribe, i Matematik og Naturlære (for Ida Kemps Vedkommende Adjunkt LUDV. PETERSEN, Horsens, i mundtlig Matematik og Naturlære).

B. Til almindelig Forberedelseksamen indstilledes 4 Disciple, der alle bestod:

*Richard Allerup*, S. af Handelsagent A., Vejle, f.  $18/4$  90, opt. i 1. Underkl. Aug. 1900.

*Christian Andersen*, S. af Købm. Chr. A., Vejle, f.  $27/8$  90, opt. i 2. Underkl. Aug. 1901.

*Marius Erik Westphal Christensen*, S. af Hattemager Chr., tidligere i Vejle, f.  $20/11$  89, opt. i 1. Underkl. Aug. 99.

*Søren Baggersgaard Thorvald Thomsen*, S. af Malermester Th., Vejle, f.  $10/10$  88, opt. i 1. Underkl. Aug. 1900.

Prøvens skriftlige Del holdtes fra d. 11. til d. 14. Juni, den mundtlige Del i Tidsrummet fra d. 18. Juni til d. 5. Juli.

Beskikkede Censorer var: Adjunkt NISSEN i Dansk, Docent, Dr. ADOLF HANSEN i Engelsk, Adjunkt FLEDELIUS, Horsens, i Tysk, Docent, Dr.

phil. SANDFELD JENSEN i Fransk, Dr. phil. AAGE FRIIS i Historie, Overlærer STEENBERG, Horsens, i Naturhistorie, Adjunkt HØST i Matematik.

Efter Skolens Indbydelse censurerede Pastor C. H. CHRISTENSEN i Geografi, Kommuelærer N. C. NIELSEN i Naturlære.

C. Til IV Klasses Hovedeksamen indstilledes 9 Disciple, der alle bestod:

*Christian Askov*, S. af Læge A., Vejle, f.  $\frac{29}{5}$  89, opt. i 1. Underkl. Aug. 99.

*Niels Buch*, S. af afd. Gaardejer B., Jennum, f.  $\frac{24}{12}$  90, opt. i 1. Underkl. Aug. 1900.

*Marie Cathrine Johnstrup Helweg*, D. af Jernbanedriftsbestyrer H., Vejle, f.  $\frac{9}{10}$  89, opt. i I st. Aug. 1902.

*Simon Christian Søren Hempel*, S. af Distriktslæge H., Kolding, f.  $\frac{9}{5}$  90, opt. i III st. Aug. 1904.

*Maren Knudsen*, D. af Proprietær K., Engesholms Ladegaard, f.  $\frac{18}{8}$  89, opt. i II R. Aug. 1902, udmeldt i Skoleaaret 1903--1904, opt. i III st. Aug. 1904.

*Axel Kjeld Mahler*, S. af Ingeniør M., Vejle, f.  $\frac{28}{10}$  89, opt. i III st. Jan. 1905.

*Aage Christian Schjøth*, S. af Grosserer A. S., Vejle, f.  $\frac{3}{6}$  90, opt. i 1. Underkl. Aug. 1900.

*Anna Sofie Steensen*, D. af Fabrikant S., Vejle, f.  $\frac{19}{1}$  89, opt. i IV st. Aug. 1905.

*Ella Steensen*, Søster til den foregaaende, f.  $\frac{20}{11}$  87, opt. i IV st. Aug. 1905.

Prøvens skriftlige Del holdtes fra d. 11. til d. 13 Juni, den mundtlige Del i Tidsrummet fra d. 16. Juni til d. 5. Juli.

Professor, Dr. phil. GERTZ censurerede i Latin.

Beskikkede Censorer var: Adjunkt NISSEN i dansk Stil, Adjunkt FLEDELIUS i Tysk, Overlærer STEENBERG i Naturhistorie, Adjunkt HØST i Matematik.

Efter Skolens Indbydelse censurerede Stiftamtmand BARDENFLETH i Fransk, Pastor CHRISTENSEN i Græsk og Geografi, Skoleinspektør THOMSEN i Historie, Kommunalærer N. C. NIELSEN i Naturlære.

Udfaldet af Prøverne ses paa de følgende Sider.

D. Tillægsprøver. Tillægsprøven i *Latin* blev taget af *Ane Cathrine Christiansen*, Discipel i V Kl. (mat. naturv. Afd.) med Karakteren *ug*, endvidere af *Harald Olsen*, S. af Lærer O., Kirkehelsinge, med Karakteren *mg÷*; sidstnævnte tog ogsaa Tillægsprøven i *Græsk* og *Fransk*, med Karakteren *g+* i det første, *mg+* i det andet Fag. Ved Prøverne i *Latin* og *Græsk* censurerede Professor GERTZ, i *Fransk* Dr. phil. SANDFELD JENSEN.

Tillægsprøven i *Latin* for Farmaceuter m. fl. blev med ministeriel Tilladelse taget d. 7. Juni af *Axel Hansen*, S. af Vinhandler H., Svendborg, med Karakteren *mg*, d. 29. Sept. af *Peter Bundgaard*, S. af Former B., Vejle, med Karakteren *mg÷*, d. 29. Okt. af *Jakob Nielsen*, S. af Købm. N., Vejle, med Karakteren *g+*. Ved disse Prøver eksaminerede cand. mag. S. HANSEN, medens Rektor censurerede.

---

D. 23. Januar tog *Knud Peter Knudsen*, Discipel i VI Kl. (matem. naturv. Afd.) med ministeriel Tilladelse Tillægsprøve i *Latin* med Karakteren g+; cand. mag. S. HANSEN eksaminerede, Pastor C. H. CHRISTENSEN og cand. mag. ORLUF censurerede.

---

## A. AFGANGSEKSAMEN FOR STUDERENDE.

	Dansk Stil		Dansk & Oldnordisk	Fransk	Engelsk	Historie	Latin			Græsk	Naturlære spr. hist.	Aritmetik		Geometri		Mekanisk Fysik med Optik	Kemisk Fysik med Astronomi	Points	Hoved-karakter
	fri Opgave	bunden Opgave					Version	læst	ulæst			skriftlig	mundtlig	skriftlig	mundtlig				
Morten Agersnap . . . . .	mg÷	mg	mg÷	mg	ug÷	ug						mg÷	ug÷	g+	ug	mg	ug÷	100	1ste
Jens Anton Christiansen	mg÷	mg	mg	mg+	ug÷	mg						mg+	ug	mg	ug÷	ug	ug	103	1ste
Svend Aage Funder . . . . .	mg	ug÷	mg+	mg	mg	ug						g+	ug÷	mg÷	mg+	mg÷	ug÷	100	1ste
Markus Hansen . . . . .	mg+	ug÷	mg+	mg+	g	ug	mg	mg+	mg+	mg	mg÷							100	1ste
Ida Kemp . . . . .	mg÷	mg÷	g	mg	mg+	mg+						tg÷	mg÷	g÷	mg÷	g	mg+	81	2den
Nathalie Musk . . . . .	mg	mg+	ug÷	mg	ug÷	ug	mg	mg	mg	mg+	mg+							103	1ste
Søren Sørensen . . . . .	g+	mg÷	g+	mg÷	g	g+						g+	g	g	mg+	mg÷	mg÷	82	2den

Til 1ste Karakter med Udmærkelse kræves 105 Points, til 1ste Karakter 84 Points, til 2den Karakter 70 Points, til 3die Karakter 56 Points.

## B. ALMINDELIG FORBEREDELSESEKSAMEN.

	Dansk		Engelsk	Tysk	Fransk	Historie	Geografi	Natur- historie	Aritmetik	Geometri	Regning	Naturlære	Orden med skriftlige Arbejder	Points
	skriftlig	mundtlig												
Richard Allerup . . . . .	mg	mg	mg	mg ÷		ug	ug	ug ÷	mg	ug	mg	mg +	mg ÷	107 <sup>2</sup> / <sub>3</sub>
Christian Andersen . . . . .	g +	mg +	mg	mg	mg ÷	mg ÷	mg ÷	g	mg +	mg ÷	g	g +	g +	101
Marius Christensen . . . . .	mg	ug ÷	ug ÷	ug ÷	mg +	ug	ug ÷	ug ÷	ug	ug ÷	ug	ug ÷	mg +	121 <sup>2</sup> / <sub>3</sub> Udmær- kelse
Thorvald Thomsen . . . . .	mg +	mg ÷	mg +	mg		ug	ug	mg	mg ÷	mg +	mg +	ug ÷	ug ÷	108 <sup>1</sup> / <sub>3</sub>

Til »Bestaaet« kræves med 3 fremmede Sprog 69<sup>1</sup>/<sub>3</sub> Points, med 2 fremmede Sprog 65 Points. Til »Bestaaet med Udmærkelse« kræves henholdsvis 120 og 112<sup>2</sup>/<sub>3</sub> Points. Karaktererne i Dansk maa tilsammen udgøre mindst 17<sup>1</sup>/<sub>3</sub> Points.



### C. FJERDE KLASSES HOVEDEKSAMEN.

	Dansk	Fransk	Tysk	Latin	Græsk	Historie	Geografi	Natur- historie	Aritmetik	Geometri	Naturalære	Points	Points i Afslutnings- fagene
Christian Askov . . . . .	g	g	g÷	g+	tg	mg	mg+	g+	tg+	tg		49 <sup>1</sup> / <sub>3</sub>	20
Niels Buch . . . . .	mg÷	mg+	mg	mg	mg+	ug÷	mg+	ug÷	ug÷	mg+		79 <sup>2</sup> / <sub>3</sub>	37
Marie Helweg . . . . .	mg+	ug	mg	mg+	mg	mg+	ug÷	g+	mg	mg÷		78	33 <sup>2</sup> / <sub>3</sub>
Christian Hempel . . . . .	g+	mg÷	g+	g+		mg	mg+	g+	ug÷	ug÷	g+	70	30
Maren Knudsen . . . . .	mg÷	ug	ug÷	mg+	mg+	mg+	ug	ug÷	ug÷	ug÷		82 <sup>1</sup> / <sub>3</sub>	38 <sup>2</sup> / <sub>3</sub>
Axel Mahler . . . . .	mg÷	mg÷	g	mg÷		tg+	mg	g÷	mg÷	mg÷	g	61	28 <sup>1</sup> / <sub>3</sub>
Aage Schjøth . . . . .	g+	mg÷	g÷	g		mg+	ug	ug÷	g+	g÷	mg	65	29 <sup>1</sup> / <sub>3</sub>
Anna Sofie Steensen . . . . .	mg	ug	ug÷	mg÷	mg	ug÷	mg	mg+	mg÷	mg÷		77	34 <sup>2</sup> / <sub>3</sub>
Ella Steensen . . . . .	mg	ug	mg+	mg	mg+	ug÷	ug÷	mg	ug÷	ug÷		81 <sup>1</sup> / <sub>3</sub>	37 <sup>1</sup> / <sub>2</sub>

Til at bestaa kræves 47<sup>2</sup>/<sub>3</sub> Points og mindst g÷ i dansk Stil. Til Oprykning i V Klasse kræves 55 Points (hvoraf 20 i Afslutningsfagene) samt mindst g i dansk Stil.

De skriftlige Opgaver var følgende:

I. Afgangseksamen for studerende.

DANSK STIL.

1. FRI OPGAVER.

Min Yndlingslæsning.

2. BUNDEN OPGAVER.

Østasiens Forhold til Europa i nyere Tid.

FRANSK STIL.

P. L. Courier skriver fra Felttoget i Italien 1806:

Saa meget er vist, at vi er *lige i Bunden*<sup>1)</sup> paa Støvlen\*), i det skønneste Land af Verden, og leve temmelig roligt, naar ikke Feberen og Opstandene var. Thi Folket er næsvist; disse Slyngler af Bønder angriber Europas Overvindere. Forestil Dem paa Skraaningen af en Høj, langs Klipper kronede med Myrter og Aloer, en Deling paa et hundrede af vore Folk, i Uorden. Man marcherer *som det kan falde*<sup>2)</sup>; man bryder sig om ingenting. At tage Forsigtighedsregler, at vogte sig, hvad skal det til? I over otte Dage er der ingen Tropper blevet hugget ned i dette Distrikt. Ved Foden af Højen løber en rivende Strøm, som man maa over for at naa Stigningen paa den modsatte Side: en Del af Rækken er allerede i Vandet, en Del *dennesides*<sup>3)</sup> eller hinsides. Pludselig rejser sig fra forskellige Sider Tusinder af Bønder, Banditter, løslupne Tugthusfanger og Desertører, kommanderede af en Præst, vel væbnede, gode Skytter. De fyre paa vore,

<sup>1)</sup> *au fin fond.* <sup>2)</sup> *à l'aventure.* <sup>3)</sup> *en deçà.*

\*) d. v. s.: i Syditalien.

førend man ser dem; Officererne falder først; de heldigste dør paa Stedet; de andre tjener nogle Dage igenem til Legetøj for deres Bødler.

## LATINSK VERSION.

Hiero, rebus adversus Carthaginenses et Mamertinos bene gestis rex a Syracusanis declaratus, quum auream coronam dis immortalibus votam in templo quodam ponere constituisset, fabro cuidam eam faciendam mandavit eidemque definitum auri pondus appendit. Is ad tempus, quod convenerat, opus manu factum regi attulit justumque coronæ pondus visus est præstitisse. Sed postea facto indicio, fabrum dempto auro tantundem argenti pondus in illam coronam admiscuisse, indignatus Hiero, se deceptum esse, neque inveniens, quo modo id furtum deprehenderet, rogavit Archimedes, ut aliquam eius rei investigandæ rationem excogitaret. Tunc Archimedes, huic cogitationi intentus, casu in balneum venit; ibique quum in *solium*<sup>1)</sup> aquæ plenum descenderet, animadvertit, quantum corporis sui in eo insideret, tantum aquæ ex eo effluere. Subito ei in mentem venit, ex hac observatione viam sibi rei explicandæ ostendi; gaudioque motus statim de solio exsiluisse dicitur nudusque domum cucurrisse, clara voce se, quod quæreret, invenisse significans; currentem enim identidem Græce clamasse ferunt: *εὕρηκα, εὕρηκα*. Tum vero, primo inventionis gradu facto, duas *massas*<sup>2)</sup> fecit eiusdem ponderis, cuius erat etiam corona, alteram ex auro puro, alteram similiter ex argento; deinde vas amplum ad summa *labra*<sup>3)</sup> implevit aqua, eoque demisit massam argenteam, cuius quanta magnitudo in vas depressa est, tantum aquæ effluxit. Ita, exempta massa, aquam, quæ effluxerat, diligenter *sextario*<sup>4)</sup> mensus refudit, ut eodem modo, quo prius, labra vasis æquaret. Sic quum invenisset, quanta aquæ mensura ad certum argenti pondus responderet, auream massam similiter in vas plenum dimisit, et, ea exempta, eadem ratione aquam, quam expulerat, mensus invenit, ex aqua non tantum effluxisse, sed tanto minus, quanto minus *corpus*<sup>5)</sup> haberet

<sup>1)</sup> *solium*: Badekar. — <sup>2)</sup> *massa*: Klump. — <sup>3)</sup> *labrum*: Rand. — <sup>4)</sup> *sextarius* kan her oversættes ved: Maalebøger. — <sup>5)</sup> *corpus*: Rumfang.

aurea massa eiusdem ponderis quam argentea. Postea vero, repleto rursus vase et in aquam demissa ipsa corona, invenit, plus aquæ effluxisse depressâ coronâ quam massâ aureâ eiusdem ponderis; et sic ex eo, quod plus effluerat aquæ in corona quam in massa, *ratiocinatus*<sup>6)</sup> deprehendit argenti in auro mixtionem et furtum fabri manifestavit.

<sup>6)</sup> *ratiocinari*: anstille Beregninger.

## ARITMETIK.

### 1. Løs Ligningen

$$x^{10} - 31x^5 - 32 = 0.$$

Rødderne skal reduceres saaledes, at de ikke indeholder andre irrationale Størrelser end Kvadratrødder.

### 2. I Rækken

$$a_1, a_2, a_3, a_4, \dots$$

er  $a_n$  og ethvert følgende Led lig med Produktet af de to nærmest foregaaende. Bevis, at Produktet af

de  $n$  første Led er lig med  $\frac{a_n + 2}{a_2}$ .

### 3. En Figur, der bestaar af et Rektangel og Halvcirklen over en af Rektanglets Sider som Diameter, har den givne Omkreds $p$ . Bestem Rektanglets Sider, naar Figurens Areal skal være saa stort som muligt.

## BEREGNINGSOPGAVE.

1. I en Cirkel med Radius  $2_{,345}$  cm. er Korden  $AB = 3_{,8}$  cm. og  $AC = 4$  cm. Beregn Længden af den Korde gennem  $B$ , der er parallel med  $AC$ .

2. Grundfladen i en tresidet Pyramide er en ligebenet Trekant, hvis Grundlinie er halv saa stor som hvert af Benene og en Tredjedel af hver af Pyramidens Sidekanter. Beregn Grundfladens Vinkler med Sidekanterne og med enhver af Sidefladerne.

3. I en Trekant, hvis Areal er  $198_{,7}$  □", er den indskrevne Cirkels Radius  $5_{,414}$ ", og Summen af de to Sider  $56_{,4}$ ". Beregn Trekantens Sider og Vinkler samt de udvendige Røringscirklers Radier.

## GEOMETRI.

1. Konstruer en Trekant af en Side og den modstaaende Vinkel, naar det tillige er givet, at de tre Sider danner en Differensrække, hvis mellemste Led er den givne Side.

2. I en Omdrejningskegle med Toppunktsvinkel  $2\alpha$  indskrives en Kugle, og til denne lægges Tangentplanen parallel med Kegleens Grundflade. Derved fremkommer en ny Kugle, der behandles paa samme Maade som den givne, og dette tænkes fortsat i det uendelige. Find Forholdet mellem Summen af alle de saaledes fremkomne Kuglers Rumfang og den givne Kegles Rumfang.

3. Paa en ret Linie er der givet tre Punkter  $O$ ,  $A$  og  $B$ ; de to sidste Punkter projiceres i  $A_1$  og  $B_1$  paa en vilkaarlig ret Linie gennem  $O$ . Find det geometriske Sted for Skæringspunktet mellem Linierne  $AB_1$  og  $BA_1$ .

## PROJEKTIONSTEGNING.

En Kugle rører begge Billedplanerne; en anden Kugle, hvis Radius er en Tredjedel af den førstes, rører denne og den lodrette Billedplan, saaledes at Centerlinien ligger i en Plan vinkelret paa Grundlinien.

Tegn Sporet i den vandrette Billedplan af en Kegleflade, der rører begge Kuglerne, samt de to Billeder af Keglefladens Røringscirkel med den største af Kuglerne.

Ved Optrækningen betragtes Keglefladen som ugenomsigtig.

## II. Almindelig Forberedelseseksamen og IV Klasses Hovedeksamen.

## DANSK STIL.

Jordskælv og Vulkaner.

## ENGELSK VERSION.

In the battle of Casal Novo, in Portugal, Sir William Napier was struck by a bullet in the *spine*<sup>1)</sup>, and fell. He

<sup>1)</sup> *spine*, Rygrad.

was carried away, and laid for a time under an olive-tree, while the fight lasted.

While he was lying there, helpless and *exhausted*<sup>2)</sup>, a grenadier company were hastening forward, and their captain seeing the wounded man, ran up, and said: »I hope you are not dangerously wounded.« Sir William Napier could not speak, but only shook his head; and being asked again, »Can I be of any service to you?« made the same sign; but when the officer, Captain Wilson, offered him some cold tea and brandy from his *flask*<sup>3)</sup>, he raised his head with a sudden *flash*<sup>4)</sup> of pleasure, and gladly drank two *tumblerfuls*<sup>5)</sup>; then thanked with his eyes and hands. »Heaven protect you«, the captain said, and hurried on to overtake his men. Napier was a singularly handsome, noble looking man, with *jetblack*<sup>6)</sup> hair and dark gray eyes, and though now deadly pale, the remarkable beauty of his features, and the sweet and noble expression of his countenance made a great impression on Captain Wilson; but in the army they never met each other again, and they did not know each other's names.

Sixteen years after the battle, Sir William Napier met at a dinner party a gentleman, who at some mention of handsome men, said that the very handsomest he had ever seen, was one whom he had found lying speechless under an olive-tree at Casal Novo, and *succoured*<sup>7)</sup> as above described. Sir William Napier sprang from his chair, exclaiming, »My dear Wilson! that was you — that glass of tea and brandy saved my life«. He had already become acquainted with Sir John Morillyon Wilson, but till that moment neither had known that the other was his *partner*<sup>8)</sup> in the adventure of the olive-tree.

<sup>2)</sup> *exhausted*, udmattet. <sup>3)</sup> *flask*, Feltflaske. <sup>4)</sup> *flash*, Glimt. <sup>5)</sup> *tumbler*, stort Glas. <sup>6)</sup> *jetblack*, kulsort. <sup>7)</sup> *succour*, hjælpe. <sup>8)</sup> *partner*, Kammerat.

## ARITMETIK.

1. Løs Ligningen  $2\sqrt{x} + \sqrt{x+4} - 2 = 0$ .

2. Reducer Udtrykket

$$\frac{a^3 + b^3}{a^2 + b^2} \left( \frac{a + b}{a^3 - b^3} - \frac{a - b}{a^3 + b^3} \right)$$

og beregn det derefter ved Hjælp af Logaritmer for

$$a = \sqrt[3]{7,412}, \quad b = \sqrt[6]{4}.$$

3. Idet  $a$  er lig den blandet periodiske Decimalbrøk  $0,58\overline{33} \dots$ , og  $b$  lig den rent periodiske Decimalbrøk  $0,4\overline{28571428571} \dots$ , skal man finde Produktet  $a \cdot b$  og Kvotienten  $a : b$ , begge udtrykte som Decimalbrøker.

## GEOMETRI.

1. Find Forholdet mellem Arealerne af to i samme Cirkel tegnede Afsnit paa henholdsvis  $330^\circ$  og  $30^\circ$ , idet man for  $\pi$  benytter Værdien  $\frac{22}{7}$ .

2. Trekant ABC er retvinklet og ligebenet, og D er et Punkt af Hypotenusen AB. Beregn Længden af CD, naar  $AD = p$  og  $BD = q$  er givne.

3. I Trekant ABC er Siderne  $BC = a$ ,  $CA = b$  og  $AB = c$  givne. Naar nu M og N er Punkter af henholdsvis CB og CA, og disse Punkter ligger saaledes, at  $MN \neq BA$  og  $NA = n$ . CM, hvor  $n$  er et givet Tal, skal man vise, at  $MN = \frac{bc}{na + b}$ , og dernæst konstruere MN for  $n = \sqrt{2}$ .

## PRAKTISK REGNING.

1. En Frugthandler forskrev fra de kanariske Øer et Parti Tomater paa  $262\frac{1}{2}$  Kilo, som ved Modtagelsen kom til at staa ham i  $54\frac{3}{7}$  Øre pr. Kilo. Efter at have kasseret en Del af dem, fordi de viste sig at være fordærvede, solgte han  $\frac{1}{9}$  af Resten for 55 Øre pr. Pd. og  $\frac{5}{9}$  for 70 Øre pr. Pd. og tjente derved 100 pCt. Hvor mange Pd. havde han kasseret? — 1 Kilo = 2 Pd.

2. En cylindrisk Tromle, der er  $1,58$  Meter lang, vejer 2973 Kilo. Hvor mange Alen er den i Omfang, naar hver Kubikdecimeter af Tromlen vejer  $4,87$  Kilo? Hvor mange Tønder Land har den overtromlet, naar den i alt har gjort 3754 Omdrejninger?

1 Meter = 10 Decimeter =  $3,186$  Fod; 1 Tønde Land = 14000 Kvadratalen.

Tromlens (Cylinderens) Rumfang er  $\pi r^2 h$ , dens Omfang  $2 \pi r$ , hvor  $h$  er Tromlens Længde,  $r$  dens Radius.

---



## SKOLENS DISCIPLE.

Discipeltallet var ved sidste Programs Ud-givelse 135. Af disse udgik efter Afgangsprøverne 14, ved Skoleaarets Slutning desuden 4. Til det ny Skoleaars Begyndelse indmeldtes 29 Disciple, i Aarets Løb indmeldtes 7 og udmeldtes 6 (1 paa Grund af Forældrenes Bortrejse, 1 foreløbig paa Grund af Svagelighed); 1 døde. — Skolen tæller saaledes for Øjeblikket 146 Disciple, af hvilke 50 udenbys; 13 af Disciplene er Piger. Det højeste Discipeltal har været 149. — I den følgende Fortegnelse er Disciplene anført klassevis i alfabetisk Orden; de, der hører til den sproglig-historiske Retning, og de Disciple i 4. M., der læser Latin, er mærket med en Stjerne. — Hjemsted nævnes kun, naar Forældrene bor uden for Vejle.

### VI KLASSE.

1. Ane Cathrine Christiansen (Købm. Fr. Chr.) f.  $\frac{9}{1}$  86.
- 2.\* Thorvald Guldmann (afd. Isenkræmmer G.) f.  $\frac{20}{2}$  89.
3. Aage Ingerslev (Rejseinspektør I.) f.  $\frac{9}{9}$  89.
4. Andreas Jensen (Gaardejer, Amsraadsmedlem J., Gl. Sole) f.  $\frac{31}{7}$  89.

5. Otto Keller (Professor, Overlæge K., R. af Dbg., Brejning) f.  $\frac{19}{1}$  90.
6. Peter Knudsen (Handelsgartner K.) f.  $\frac{22}{3}$  90.
- 7.\* Henrik Mikkelsen (Forpagter M., Grejs Præstegaard) f.  $\frac{22}{3}$  87.

## V KLASSE.

8. Henrik Antonsen (Ølbrygger A., Grejsdalen) f.  $\frac{16}{10}$  88.
- 9.\* Gunnar Bardenfleth (Stiftamt. B., Kmd. af Dbg. & Dbm.) f.  $\frac{1}{3}$  89.
- 10.\* Niels Buch (afd. Gaardejer B., Jennum) f.  $\frac{21}{12}$  90.
- 11.\* Henrik Christensen (Pastor Chr.) f.  $\frac{3}{1}$  90.
- 12.\* Marie Helweg (Jernbanedriftsbestyrer, Byraadsmedlem H., R. af Dbg.) f.  $\frac{9}{10}$  89.
13. Christian Hempel (Distriktslæge H., Kolding) f.  $\frac{9}{5}$  90.
14. Marie Elisabeth Kanaris-Klein (Rektor K. K.) f.  $\frac{17}{4}$  87.
- 15.\* Maren Knudsen (Proprietær K., Engelsholms Ladegaard) f.  $\frac{18}{8}$  89.
- 16.\* Harald Olsen (Lærer O., Kirkehelsinge) f.  $\frac{4}{9}$  90.
17. Anna Sabroe (Proprietær S., Alstedgaard) f.  $\frac{18}{12}$  89.
18. Aage Schjøth (Grosserer A. S.) f.  $\frac{3}{6}$  90.

## IV KLASSE.

## STUDERENDE.

19. Martin Askov (Læge A.) f.  $\frac{24}{11}$  90.
20. Palmer Buch (Malermester B., Bredsten) f.  $\frac{16}{3}$  89.
21. Otto Busse (afd. Læge B., Sorring) f.  $\frac{5}{3}$  91.
- 22.\* Holger Jørgensen (kgl. Vejer og Maaler J.) f.  $\frac{13}{4}$  90.

- 23.\* Svend Kemp (afd. Sagfører K., Mølholm) f.  $\frac{17}{4}$  91.  
 24. Søncke Knudsen (Direktør K.) f.  $\frac{2}{10}$  90.  
 25.\* Anna Nissen (Rejseinspektør N.) f.  $\frac{7}{8}$  90.  
 26. Erik Rasmussen (Bankkasserer R.) f.  $\frac{20}{2}$  91.  
 27. Benny Vogel-Jørgensen (afd. Købm. V.-J.) f.  $\frac{29}{8}$  90.

## REALISTER.

28. Hans Fischer (afd. Skibskaptajn F., Bredballe Strand) f.  $\frac{9}{3}$  91.  
 29. Holger Guldmann (Broder til Nr. 2) f.  $\frac{2}{1}$  91.  
 30. Svend Müller Hagensen (Politibetjent H., Give) f.  $\frac{22}{12}$  89.  
 31. Jens Kring Lauridsen (Hestehandler L., Give) f.  $\frac{27}{3}$  89.  
 32. Poul Nissen (Købm. C. G. N.) f.  $\frac{6}{5}$  90.  
 33. Asger Ravn (Lærer R., Gadbjerg) f.  $\frac{12}{12}$  90.  
 34. Ingvard Skou (Hestehandler S., Lille Grundet) f.  $\frac{14}{5}$  90.  
 35. Poul Winkel (Direktør W.) f.  $\frac{22}{9}$  89.

## FJERDE MELLEMSKOLEKLASSE.

- 36.\* Peter Andersen (Købm. C. A.) f.  $\frac{15}{5}$  92.  
 37. Henrik Bruun (Tandlæge B.) f.  $\frac{29}{4}$  91.  
 38.\* Otto Bruun (Broder til Nr. 37) f.  $\frac{2}{6}$  92.  
 39. Aage Christensen (Forretningsbestyrer Chr., Give) f.  $\frac{27}{12}$  89.  
 40. Max Christiansen (Broder til Nr. 1) f.  $\frac{1}{11}$  91.  
 41. Valdemar Christiansen (Broder til Nr. 1 og Nr. 40) f.  $\frac{28}{11}$  92.  
 42.\* Valdemar Egsgaard (Gaardejer E., Thyregod) f.  $\frac{22}{6}$  89.  
 43.\* Christian Glud (Blikkenslager G.) f.  $\frac{14}{12}$  92.  
 44. Hans Jørgen Hansen (Købm. P. H.) f.  $\frac{11}{2}$  92.

- 45.\* Peter Hassing (Pastor H., Kollerup) f.  $28\frac{11}{11}$  91.  
 46.\* Harald Hess (Fabrikant H., R. af Dbg.) f.  $15\frac{1}{9}$  91.  
 47.\* Carl Meilvang (Sadelmager M.) f.  $14\frac{1}{8}$  92.  
 48. Harald Møller (Læge Ludv. M.) f.  $19\frac{1}{6}$  91.  
 49. Christian Nielsen (afd. Husmand N., Bredballe) f.  $3\frac{1}{8}$  89.  
 50. Peder Max Pedersen (Trikotagehandler P.) f.  $9\frac{1}{10}$  92.  
 51. Jens Anton Petersen (Sæbefabrikant P.) f.  $18\frac{1}{8}$  92.  
 52.\* Olga Petersen (Havneingeniør P.) f.  $1\frac{1}{7}$  92.  
 53.\* Otto Hess Petersen (Tømmermester, Byraadsmedlem Jørgen P.) f.  $17\frac{1}{1}$  92.  
 54. Hans Poulsen (afd. Skibskaptajn P.) f.  $20\frac{1}{11}$  92.  
 55.\* Thomas Poulsen Ravn (afd. Gaardejer P. R., Damkær) f.  $27\frac{1}{12}$  91.  
 56. Eigil Winkel (Broder til Nr. 35) f.  $17\frac{1}{6}$  92.

### TREDIE MELLEMSKOLEKLASSE.

57. Jakob Albrechtsen (Gaardejer A., Christiansminde) f.  $7\frac{1}{3}$  93.  
 58. Axel Bagger (Distriktslæge B., Give) f.  $16\frac{1}{11}$  93.  
 59. Engelhardt Buch (Broder til Nr. 20) f.  $12\frac{1}{1}$  91.  
 60. Harriet Christensen (Herreekviperingshandler A. Chr.) f.  $22\frac{1}{7}$  93.  
 61. Ruhdy Jakobsen Fournais (Handelsagent Jakobsen) f.  $12\frac{1}{2}$  93.  
 62. Axel Hagensen (Broder til Nr. 30) f.  $16\frac{1}{4}$  93.  
 63. Helga Hansen (Forpagter H., Tirsbæk) f.  $3\frac{1}{11}$  91.  
 64. Marinus Henriksen (Lærer H., Hygum) f.  $1\frac{1}{6}$  92.  
 65. Helge Ingerslev (Broder til Nr. 3) f.  $27\frac{1}{4}$  93.  
 66. Viktor Jørgensen (Proprietær J., Rugstedgaard) f.  $5\frac{1}{9}$  92.

67. Axel Knudsen (Broder til Nr. 24) f.  $10/2$  93.
68. Niels Kyed (Præstegaardsforpagter K., Vinding) f.  $17/12$  91.
69. Erik de Fine Licht (Overlæge, Dr. med. de F. L.) f.  $25/11$  93.
70. Else Marie Nissen (Søster til Nr. 32) f.  $9/11$  92.
71. Gustav Hess Petersen (Broder til Nr. 53) f.  $1/5$  93.
72. Karl Poulsen (Jernbanearbejder P., Vinding) f.  $24/2$  91.
73. Oluf Rasmussen (Broder til Nr. 26) f.  $14/2$  93.
74. Otto Schachner (Direktør S.) f.  $25/6$  92.
75. Louis Seligmann (Direktør S.) f.  $2/8$  93.
76. Einar Sellerup (Mølle ejer S., Holms Mølle) f.  $9/6$  93.
77. Viggo Steffens (Toldassistent S.) f.  $26/12$  90.
78. Georg Ulrich (afd. Apoteker U.) f.  $3/1$  93.
79. Aage Worning (Sæbefabrikant W.) f.  $15/4$  92.

#### ANDEN MELLEMSKOLEKLASSE.

80. Knud Kastberg Andersen (Købm. K. A.) f.  $8/1$  94.
81. Jens Christian Bech (Dyrlæge B.) f.  $25/10$  93.
82. Kristian Birkebæk (afd. Gaardejer Jørgensen, Birkebæk) f.  $26/9$  92.
83. Jacob Bondesen (Inspektør B., Vejlefjord Sanatorium) f.  $22/3$  94.
84. Thorbjørn Christensen (Broder til Nr. 11) f.  $20/9$  94.
85. Otto Friis (Fabrikant F.) f.  $1/13$  94.
86. Elisabeth From (Købm. F.) f.  $31/10$  93.
87. Carlo Jensen (Gaardejer J., Vinding Ladegaard) f.  $23/7$  93.
88. Svend Kau (Pastor K., Gadbjerg) f.  $12/3$  94.
89. Gunnar Kristensen (Lærer Kr., Grejs) f.  $2/4$  93.
90. Henry Schollert Larsen (Pastor L.) f.  $9/3$  93.

91. Karl Theodor Schollert Larsen (Broder til Nr. 90) f.  $18/10$  94.
92. Einar Miltersen (Telegrafbestyrer M.) f.  $2/12$  92.
93. Ludvig Møller (Broder til Nr. 48) f.  $9/8$  94.
94. Karl Ulrik Nielsen (Politibetjent N., Uhrskov) f.  $5/11$  94.
95. Arvid Gaarmann Petersen (Murmester H. Chr. P.) f.  $23/9$  93.
96. Jens Refslund (Købm. R.) f.  $13/12$  93.
97. Viggo Thisted (afd. Fabrikant Th., Aarhus) f.  $12/12$  93.

#### FØRSTE MELLEMSKOLEKLASSE.

98. Jørgen Astrup (Købm. A.) f.  $26/7$  94.
99. Hemming Bardenfleth (Broder til Nr. 9) f.  $8/1$  96.
100. Kay Burman Bruun (Herredsfuldm., cand. jur. B.) f.  $8/5$  95.
101. Kaj Clemmensen (Købm. C.) f.  $6/4$  95.
102. Paul Guldmann (Broder til Nr. 2 og Nr. 29) f.  $10/5$  95.
103. Martin Hansen (Købm. M. H.) f.  $7/9$  94.
104. Peter Hansen (Trikotagehandler H.) f.  $15/11$  94.
105. Viggo Hansen (Broder til Nr. 44) f.  $24/1$  95.
106. Georg Hasselbalch (Tobaksfabrikant H.) f.  $21/2$  95.
107. Theodor Helweg (Broder til Nr. 12) f.  $24/11$  94.
108. Holger Johansen (Hotelejer J.) f.  $5/2$  95.
109. Christian Juhl (Bryggeribestyrer J.) f.  $27/3$  95.
110. Frederik Victor Knuth (Grev K., Hofjægermester, Store Grundet) f.  $3/3$  95.
111. Addy Miltersen (Søster til Nr. 92) f.  $27/4$  94.
112. Claudius Olsen (Smedemester O.) f.  $13/10$  94.
113. Ellen Paulsen (Konstruktør P.) f.  $7/5$  95.
114. Poul Petersen (Broder til Nr. 51) f.  $28/11$  95.

115. Axel Rasmussen (Broder til Nr. 26 og Nr. 73) f.  $12/11$  95.  
 116. Oskar Sellerup (Broder til Nr. 76) f.  $16/8$  94.  
 117. Aage Skou (Broder til Nr. 34) f.  $1/12$  93.  
 118. Axel Thisted (Konsul Th.) f.  $31/3$  95.  
 119. Frederik Tolstrup (Vagtmester T.) f.  $6/7$  94.

#### FORBEREDELSESKLASSEN.

120. Axel Kastberg Andersen (Broder til Nr. 80) f.  $23/6$  96.  
 121. Caspar Andersen (Købm., Byraadsmedlem Joh. A.) f.  $30/5$  96.  
 122. Georg Bruun (Broder til Nr. 37 og Nr. 38) f.  $11/10$  96.  
 123. Thomas Kvist Christensen (Proprietær Chr., Petersholm) f.  $4/10$  96.  
 124. Otto From (Broder til Nr. 86) f.  $5/7$  95.  
 125. Niels Frederik Gorrissen (Købm. Th. G.) f.  $24/8$  96.  
 126. Nis Jørgen Gorrissen (Købm. N. G.) f.  $10/6$  96.  
 127. Aage Hansen (Postekspedient H.) f.  $14/12$  95.  
 128. Holger Hansen (Arkitekt Chr. H.) f.  $15/5$  96.  
 129. Kai Hansen (Hotelforpagter H.) f.  $1/4$  96.  
 130. Bertho Haastrup (Sagfører H.) f.  $16/9$  96.  
 131. Sigurd Hobolt (Købm. H.) f.  $23/3$  96.  
 132. Vinther Jensen (Broder til Nr. 87) f.  $21/12$  95.  
 133. Axel Josephsen (afd. cand. jur. J., Aarhus) f.  $22/1$  96.  
 134. Georg Knudsen (Broder til Nr. 24 og Nr. 67) f.  $12/7$  94.  
 135. Gunnar Koed (Handelsagent K.) f.  $25/12$  96.  
 136. Kai Mehlsen (Købm. M.) f.  $9/8$  95.  
 137. Carl Johan Møller (Murer M.) f.  $27/5$  95.  
 138. Kristopher Neergaard (Proprietær N., Vinding) f.  $28/2$  95.

139. Georg Nielsen (Gaardejer N., Nordbygaard pr. Daugaard) f.  $17/12$  95.  
 140. Theophil Petersen (Malermester C. P.) f.  $14/1$  96.  
 141. Hans Christian Schjøth (Broder til Nr. 18) f.  $28/5$  96.  
 142. Vilhelm Schmidt (Grosserer Vesti S.) f.  $18/7$  95.  
 143. Christian Schmidt (Snedkermester S.) f.  $14/8$  96.  
 144. Christian Steensen (Fabrikant S.) f.  $25/12$  95.  
 145. Johannes Sørensen (Hotelejer S.) f.  $20/8$  95.  
 146. Georg Winkel (Handelsrejsende W.) f.  $6/9$  95.
- 

D. 21de September havde Skolen den store Sorg ved en ulykkelig Hændelse at miste en af sine Elever, Harald Christoffersen, der gik i IV R. og var  $16\frac{1}{2}$  Aar gammel. Han var en frisk og frejdig Dreng, og Budskabet om hans bratte Død gjorde et dybt Indtryk paa alle, baade Lærere og Kammerater, der saa kort i Forvejen havde sét ham færdes glad og munter her paa Skolen.

---

#### SKOLEBETALINGEN ER FØLGENDE:

Forberedelsesklassen	8 Kr. om Maaneden.
1ste Mellemskoleklasse	10 — — —
2den do.	} 12 — — —
3die do.	
4de do.	} 14 — — —
Realklassen	
1ste Gymnasieklasse	} 16 — — —
V Klasse	
VI Klasse	18 — — —

For Søskende — hvert Køn regnet for sig — gives 2 Kroners Moderation.



Faar en af 2 eller flere Søskende Friplads, bortfalder Moderationen for den anden, henholdsvis de andre; faar den ældste af to eller flere Søskende halv Friplads, beholder den (de) yngste Moderationen; faar den yngste af to Søskende halv Friplads, bortfalder Moderationen for vedkommende; faar den anden af 3 eller flere Søskende halv Friplads, bortfalder Moderationen for den sidste.

Der gives endvidere Nedsættelse til 12 Kr. for 4de Mellemskoleklasse, Realklassen, 1ste Klasse i Gymnasiet og V Klasse og til 14 Kr. for VI Klasse for de Elever, hvis Hjem er saa fjernt, at de maa sættes i Kost i Byen eller nærmeste Omegn.

Naar en udenbys Elev, der har været indlogeret i Byen eller nærmeste Omegn, ophører at være dette, maa Anmeldelse heraf straks gøres til Skolen. Viser det sig senere, at en saadan Anmeldelse er forsømt, efterbetales det manglende Beløb med et Tillæg af 50 Procent.

---

## FRIPLADSER OG BENEFICIER.

Amtets 3 Fripladser har været tildelt Henrik Mikkelsen, Svend Müller Hagensen (hver en hel), Asger Ravn og Aage Christensen (hver en halv).

Af Byraadets 3 ordinære Fripladser har den ene været tilstaaet Svend Kemp, den anden Hans Jørgen Hansen og Carl Meilvang (hver en halv), den tredie Anna Nissen og Henry Schollert Larsen (hver en halv). Byraadets ekstraordinære Friplads (Professor Krarups Friplads) har været tildelt Niels Buch.

Skolens 5 Fripladser (oprettede i Anledning af Statens Tilskud): Hans Fischer, Christian Niel-

sen, Ruhdy Fournais, Marinus Henriksen (hver en hel), Carl Meilvang og Carl Poulsen (hver en halv), sidstnævnte dog først fra November 1906.

Ekstraordinære Fripladser: Marie Elisabeth Kanaris-Klein og Valborg Olesen (der er udmeldt fra 1ste April til det ny Skoleaars Begyndelse).

Vejle Amts Skoleraad har for Skoleaaret 1906—1907 tildelt Gunnar Kristensen 72 Kroner, Anna Nissen, Carl Meilvang, Christian Nielsen, Niels Kyed og Carl Poulsen 36 Kroner hver.

Professor Krarups Boglegat har været tildelt Niels Buch, Aage Christensen, Carl Poulsen og Gunnar Kristensen (10 Kr. hver).

## KONFIRMATIONSFORBEREDELSEN.

Da Konfirmationen for de fleste Elevers Vedkommende rimeligvis vil falde i 4. M., vil der i denne Klasse ved Skemalægningen blive taget saa meget Hensyn som muligt til de Drengene, der skal gaa til Præsten. Dette Hensyn vil ogsaa blive taget til Pigerne, saafremt det kan lade sig gøre; men Forholdet er her lidt vanskeligere, da Pigerne Konfirmationsforberedelse falder paa en anden Tid af Dagen end Drengenes. Er Børnene gamle nok, kan de jo ogsaa konfirmeres om Foraaret i 3. M., hvor der ogsaa paa Skemaet kan tages noget Hensyn til Præstegængerne, og hvor Forsømmelsen som Regel vil være mindre følelig end i 4. M.; men det fraaades bestemt at opsætte Konfirmationen til Realklassen eller 1ste Gymnasielasse, hvor Forsømmelsen absolut vil være uheldig.

## SKOLEBETALING OG UDMELDELSER.

Skoleaaret begynder den 15de August og gaar til det følgende Aars 14de August. Skolepenge opkræves forud for 1 eller 1½ Maaned. Udmeldelser maa ske med en fuld Maanedes Varsel; der betales altsaa for den Maaned, i hvilken Udmeldelsen sker, og for den følgende. Fra 1ste Maj kan Udmeldelser kun modtages til Skoleaarets Udgang. Af Dimittenderne (saavel Realister som studerende) betales Skolepengene til Skoleaarets Udgang (14de August).

## SMITSOMME SYGDOMME.

Naar der i en Familie, som har skolesøgende Børn, eller i en ved Skolen ansat Lærers Familie udbryder en smitsom Sygdom, maa Skolen straks modtage Meddelelse derom. Er Sygdommen Skarlagensfeber, Difteritis, Strubehoste, gastrisk Feber, Tyfus eller en endnu farligere Sygdom, maa vedkommende Lærer eller Discipel ifølge Sundhedskommissionens Bestemmelser ikke besøge Skolen, medmindre der straks træffes saadanne Foranstaltninger, at Huslægen kan give Attest for, at Fare for Smitte er udelukket. Derimod vil det under en af de sædvanlige godartede Mæslinge- eller Kighosteepidemier i Regelen ikke være nødvendigt at formene Disciple fra Hjem, hvor disse Sygdomme findes, Adgang til Skolen. Et Barn, i hvis Hjem der har været en af de ovennævnte farlige Sygdomme, maa ikke vende tilbage til Skolen, før der foreligger Erklæring fra en Læge om, at dette kan ske uden Fare for Smitte.

## INSPEKTIONEN.

Den 8de November havde Skolen første Gang Besøg af Undervisningsinspektøren, Professor, Dr. phil. Tuxen, der overværede Undervisningen i en Del Klasser, særlig i Mellemskolen.

D. 15de Februar besøgte Sanginspektøren, Professor Nebelong, Skolen og inspicerede Sangundervisningen.

Ved Skrivelse af 3. September meddelte Ministeriet, at Skolen af Sorø Akademis Midler havde faaet bevilget 50 Kroner til Anskaffelse af Hjælpemidler for Undervisningen i Kemi i Mellemskolen. Ved ministeriel Skrivelse af 24. April fik Skolen for indeværende Finansaar tilstaaet et lignende Beløb til samme Brug.

## UNDERVISNINGEN I SKOLEAARET 1906—1907.

	Forberedelsesklassen	1ste Mellem-skole-klasse	2den Mellem-skole-klasse	3die Mellem-skole-klasse	4de Mellem-skole-klasse	IV Kl.			V			VI		
						st. spr. mat.	F. Real.		spr. F. mat.	F. mat.		spr. F. mat.	F. mat.	
Religion .....	2	2	- 2 -	- 2 -	- 1	- - -	1		- 1 -		- 1 -			
Dansk.....	6	5	- 4 -	- 4 -	- 4 1	- - -	2 2		- 3 -		- 3 -			
Oldnordisk .....	-	-	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -		- 2 -		- 1 -			
Tysk .....	-	6	- 3 -	- 3 -	- 3	- - -	2 1		- - -		- - -			
Fransk .....	-	-	- - -	- - -	- - -	- - -	2 -		- 3 -		- 4 -			
Engelsk.....	-	-	- 5 -	- 4 -	- 4 -	- - -	- 4		- 2 -		- 2 -			
Latin .....	-	-	- - -	- - -	4 - -	- 7 -	- - -		8 - -		8 - -			
Græsk.....	-	-	- - -	- - -	- - -	5 - -	- - -		5 - -		5 - -			
Oldtidskundskab .....	-	-	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -		- - 1		- 1 1			
Historie .....	2	3	- 2 -	- 3 -	- 2 -	- - -	2 1		- 3 -		- 3 -			
Geografi .....	2	2	- 2 -	- 2 -	- 2 -	- - -	2 -		- - -		- - -			
Naturhistorie .....	2	2	- 2 -	- 2 -	- 2 -	- - -	2 -		- - -		- - -			
Matematik .....	-	-	- 3 -	- 4 -	- 4 1	- - -	5 -		- - 8		- - 8			
Regning .....	6	4	- 2 -	- 2 -	- 2 -	- - -	2 2		- - -		- - -			
Naturlære.....	-	2	- 2 -	- 2 -	- 2 -	- - -	3 3		2 - 4		3 - 4			
Projektionstegning.....	-	-	- - -	- - -	- - -	- - -	- - -		- - 2		- - 2			
Skrivning .....	3	2	- 1 -	- 1 -	- - 1	- - -	- (1)		- - -		- - -			
Tegning.....	2	2	- 2 -	- 1 -	- - 1	- - -	- - -		- - -		- - -			
Gymnastik .....	4	4 (2)	- 4 (2)	- 4 (2)	- 4 (2)	- - -	4 -		- 4 (2)		- 4 (2)			
Sang .....	1	1	- 1 -	- 1 -	- - -	- - -	- - -		- 1 -		- 1 -			
Haandarbejde .....	-	- (2)	- - (2)	- - (2)	- - -	- - -	- - -		- - -		- - -			
	30	35	35	35	4 30 4	12 22 13			15 19 15		16 20 15			

I IV Klasse har de Realister, der ikke har læst Fransk, haft Skrivning i den ene af Timerne; i den anden har de haft fri. Den ovennævnte Skrivetime staar i Parentes. De ikke-syngende Disciple i 2den og 3die Mellem-skole-klasse har i Sangtiden haft henholdsvis Skrivning og Tegning. I IV Klasse har de studerende af den mat.-naturv. Retning haft Naturlære og Regning sammen med Realisterne; en Del af Regnetimerne er brugt til Projektionstegning. Nogle af Timerne i V og VI Klasse er Fålestimer, enten for alle 4 Afdelinger eller for et Par af dem. Pigerne har haft 2 ugentlige Gymnastiktimer fra 2—3 i de tre Mellem-skoleklasser 2 Timer Haandarbejde; disse Timer staar i Parentes. De Disciple i 4. M., som har læst Latin, har med Ministeriets Billigelse mistet en Dansktime, en Matematiktime, en Skrivetime og en Tegnetime.

Fagene har været fordelt mellem Lærerne paa følgende Maade:

Cand. theol. & mag. *Alsted*: Historie i 3. M.—VI, Engelsk i 2. M.—IV R., Sang (34 Timer).

Cand. mag. *S. Hansen*: Latin i 4. M.—VI, Engelsk i V og VI, Geografi i Forb. og 1. M. (30 Timer).

Cand. theol. *Johs. Herskind*: Religion i 1. M.—VI, Dansk i 3. M., 4. M., V og VI, Oldnordisk i V og VI, Naturlære i 2. M.—4. M., Regning i 3. M. (35 Timer).

Cand. phil., Løjtnant *Ishøy*: Matematik i 3. M.—IV, Regning i 4. M., Gymnastik med Drengene (32 Timer).

Cand. phil. *B. M. Jensen*: Naturhistorie i Forb.—IV, Geografi i 2. M.—IV, Tysk i 3. M.—IV, Skrivning i 1. M.—4. M., Tegning i 2. M. (36 Timer).

Cand. phil. & exam. polyt. *Olesen*: Matematik i 2. M. og V—VI, Naturlære i 1. M. samt IV—VI, Projektionstegning i IV—VI, Regning i 2. M. og IV (36 Timer).

Cand. mag. *Fr. Orloff*: Græsk i IV—VI, Oldtidskundskab i V—VI, Tysk i 1. M. og 2. M., Dansk i IV, Historie i 1. M. (30 Timer).

Eksamineret Lærerinde, Fru *Britta Wolff*: Religion, Dansk, Regning, Skrivning og Tegning i Forb., Dansk Stil og Regning i 1. M., Tegning i 1. M., 3. M. og 4. M., Haandarbejde og Gymnastik med Pigerne (33 Timer).

*Rektor*: Fransk i IV—VI, Dansk i 1. M. og 2. M., Historie i Forb. (20 Timer).

# OVERSIGT OVER ARBEJDET I DE FORSKELLIGE KLASSER I SKOLEAARET 1906—1907.

## FORBEREDELSESKLASSEN.

*Religion* (Fru Wolff): Martensen og Paullis Bibelhistorie: Det gamle Testamente. 12 Salmer.

*Dansk* (Fru Wolff): *E. Kellers* danske Læsebog for det 6te Skoleaar (hele Bogen) brugt til Oplæsning og Genfortælling. De vigtigste Ordklasser og den første Sætningsanalyse gennemgaaet mundtlig. 6 Digte udenad. En Diktat og en Hjemmestil (Genfortælling) hver Uge. Oplæst for Eleverne: Fortælling af »Tusind og een Nat«; Heiberg: »Aprilsnarrene«; Hostrup: »Feriegæsterne«; en Del af Blichers »Bindestuen« og af H. C. Andersens Eventyr.

*Historie* (Rektor): Eiler Møllers Danmarkshistorie.

*Geografi* (Hansen): C. C. Christensens lille Geografi: De 3 nordiske Riger samt de fremmede Verdensdele.

*Naturhistorie* (Jensen): Stockmarr: Dyrene I (Pattedyr og de almindeligste Fugle). Uden Bog gennemgaaet Begyndelsesgrundene i Botanik (Plantens Spiring m. m. ved Forsøg) samt nogle faa almindelige Planter.

*Regning* (Fru Wolff): Alb. Svendsen: Ny Regnebog for Mellemskolen. S. Cronfelt: Opgaver i Hovedregning for Mellemskolen. Indledning til Brøk. Ensbenævnte og uensbenævnte Brøkers Addition og Subtraktion. Multiplikation.

*Skrivning* (Fru Wolff): Louise Stremmes Skrivebøger 5te og 6te Hæfte. Afskrivning efter Bog.

*Tegning* (Fru Wolff): Andersens Vægtavler 1—12.

## FØRSTE MELLEMSKOLEKLASSE.

- Religion* (Herskind): Martensen og Paullis Bibelhistorie: Hele den nye Pagt. Jesu Lidelseshistorie efter Salmebogen. Fortalt Træk af Missionshistorien. 12 Salmer.
- Dansk* (Rektor): Myrebogen Nr. 5 brugt til Oplæsning, Genfortælling og Analyse. Nogle Digte udenad. Oplæst: Heiberg: »Nej«; Hostrup: »Genboerne«; H. C. Andersen: »Lykke-Pér«; Kipling: »Junglebogen«. Stil (Fru Wolff): En Diktat og en Hjemmestil (Genfortælling) om Ugen.
- Tysk* (Orluf): Ingerslev og Vibæk: Tysk Begynderbog for Mellemskolen S. 1—70; i de sidste to Trediedele af Skoleaaret Stil paa Skolen hver Uge.
- Historie* (Orluf): Ludv. Schmidt: Lærebog i Historie for Mellemskolen 1ste Del I (Oldtiden).
- Geografi* (Hansen): C. C. Christensens Geografi for Mellemskolen I.
- Naturhistorie* (Jensen): Balslev og Andersens Zoologi for Mellemskolen: Krybdyr og Fiske. Balslev og Simonsens Botanik for Mellemskolen I.
- Regning* (Fru Wolff): Alb. Svendsen: Ny Regnebog for Mellemskolen. S. Cronfelt: Opgaver i Hovedregning for Mellemskolen. Brøkers Addition og Subtraktion repeteret; Multiplikation og Division. Decimalbrøkers Sammenlægning og Fratrækning.
- Naturalære* (Olesen): Luftarters Ligevægt, Pumper og Hæverter, Elektricitet læst og repeteret efter Ellingers Fysik for Mellemskolen.
- Skrivning* (Jensen): Stremmes Skrivebøger. En Del Skriveøvelser efter Bog. Skraa Skrift.
- Tegning* (Fru Wolff): Andersens Vægtavler 6—18.

## ANDEN MELLEMSKOLEKLASSE.

- Religion* (Herskind): Martensen og Paullis Bibelhistorie: Fra Apostlenes Gerninger Bogen ud. De 3 Trosartikler gennemgaaet. Træk af Missionshistorien. Oplæst Lukas-Evangeliet Kap. 1—10. 10 Salmer.
- Dansk* (Rektor): Myrebogen Nr. 6 brugt til Oplæsning, Genfortælling og Analyse. »Digte for danske Skolebørn« brugt til Oplæsning og Udenadslæren. En Stil om Ugen, væsentlig Genfortælling (enkelte Fristile);

- hver 3die Uge Diktat. Oplæst: Holberg: »Henrik og Pernille«; Heiberg: »Alferne«; Hertz: »Svend Dyrings Hus«; Blicher: »Juleferien«; Hostrup: »En Spurv i Tranedans«; Rist: »En Rekrut fra 64«.
- Tysk* (Orluf): Ingerslev og Vibæks Begynderbog S. 58 Bogen ud. Nogle Skolestile.
- Engelsk* (Alsted): Jespersen og Sarauw: Engelsk Begynderbog I S. 1—112; II S. 1—17. Diktatøvelser, Staveøvelser, Taleøvelser; en Del Vers udenad.
- Historie* (Rektor): Ludv. Schmidts Historie for Mellemskolen 1ste Del II (Middelalderen).
- Geografi* (Jensen): C. C. Christensens Geografi for Mellemskolen I: Fra Sydeuropa Bogen ud; II: Asien. Krogs-gaards Billedatlas. Kortøvelser og Korttegning.
- Naturhistorie* (Jensen): Boas' Zoologi: Fuglene og Fiskene. Balslev og Simonsens Botanik II.
- Matematik* (Olesen): »Geometrisk Begynderbog« læst og repeteret.
- Regning* (Olesen): Alb. Svendsens Regnebog I.
- Naturlære* (Herskind): Ellingers Fysik for Mellemskolen: Varmer, Magnetisme og Elektricitet. C. 30 kemiske Forsøg.
- Skrivning* (Jensen): Dels Stremmes Skrivebøger, 7de—8de Hæfte, dels Afskrivning efter Bog. Skraa Skrift.
- Tegning* (Jensen): Frihaandstegning, dels efter Andersens Vægtavler og naturhistoriske Plader, dels efter Skolens udstoppede Fugle og Pattedyr.

### TREDIE MELLEMSKOLEKLASSE.

- Religion* (Herskind): Gennemgaaet Lukas-Evangeliet Kap. 1—20. Efter Balslevs Lærebog: Fadervor, Daaben, Nadveren, de 10 Bud. Fortalt Træk af Missionshistorien. 8 Salmer.
- Dansk* (Herskind): Agerskov og Rørdams Læsebog S. 1—80 og 295—400 brugt til Oplæsning, Genfortælling og Analyse. Ingerslevs Sproglære S. 1—60. Læst og gennemgaaet: Wessel: »Kærlighed uden Strømper«; Hertz: »Sparekassen«; Chr. Winther: »Digte«. Forelæst: Brudstykker af Saxos Krønike; Olufsen: »Gulddaasen«; Blicher: »Juleferien«; Goldschmidt: »Ravnen« (med Forbigaaelser); Molière: »Scapins Gavtyvestreger«.



Hver Uge et skriftligt Arbejde (Fristil, Genfortælling eller Diktat).

*Svensk* (Herskind): P. Christensen: Svensk Læsebog for Mellem-skolen S. 1—15; 26—36; 38—47.

*Tysk* (Jensen): Ingerslev og Vibæks Læsebog for Mellem-skolen S. 1—36 og 75—100. Vibæks Sproglære. Tale-øvelser. Kapers Stiløvelser. En Hjemmestil hver Uge.

*Engelsk* (Alsted): Jespersen og Sarauw: Engelsk Begynder-bog II S. 32—123. Jespersens Grammatik (indtil Verber). Taleøvelser.

*Historie* (Alsted): Ludv. Schmidts Lærebog for Mellem-skolen 2den Del I: Tiden 1500—1789. Brugt en Del Timer, navnlig i Slutningen af Aaret, til historisk Oplæsning.

*Geografi* (Jensen): C. C. Christensens mindre Lærebog S. 55—96 samt den almindelige Geografi. Krogsgaards Billedatlas.

*Naturhistorie* (Jensen): Boas: Fugle, Krybdyr, Padder og Fiske. Arnold Møllers Sundhedslære gennemgaaet. V. A. Poulsens Plantelære for Mellem-skolen 4de Afsnit, en Del af 5te Afsnit og repeteret 1ste Afsnit.

*Matematik* (Ishøj): P. T. Foldberg: Geometri for Mellem-skolen til § 115 (Ensvinklede Trekkanter). P. T. Foldberg: Ny Aritmetik for Mellem-skolen til § 34 (Rød-størrelser).

*Regning* (Herskind): Alb. Svendsen: Ny Regnebog for Mellem-skolen II S. 1—33 gennemgaaet og repeteret. Løst flere af de følgende Opgaver. Cronfelts Opgaver til Hovedregning for Mellem-skolen III benyttet. Hjemmeregning i alt 12 Gange.

*Naturlære* (Herskind): Ellingers Lærebog for Mellem-skolen: Lyden, Lyset, Mekanik II. Jul. Petersens Kemi for Mellem-skolen: De første 50 Forsøg gennemgaaet.

*Skrivning* (Jensen): Afskrivning efter Bog eller efter Lærerens Forskrift. Gotisk Skrift indøvet.

*Tegning* (Fru Wolff): Andersens Vægtavler 6—24. Enkelte af Disciplene har tegnet Fugle og Pattedyr efter Modeller fra den naturhistoriske Samling.

#### FJERDE MELLEMSKOLEKLASSE.

*Religion* (Herskind): Gennemgaaet Dele af Johannes Aabenbaring og af Apostlenes Gerninger. Fortalt Træk

af Kirkehistorien og Missionshistorien; talt udførligere om Katolicismen.

- Dansk* (Herskind): Agerskov og Rørdams Læsebog brugt til Oplæsning, Genfortælling og Analyse. Ingerslevs Sproglære læst ud og repeteret. Læst og gennemgaaet: Holberg: »Erasmus Montanus«; Oehlenschläger: »Vaulundurs Saga«; Goldschmidt: »Udvalgte Arbejder«. Forelæst: Olufsen: »Gulddaasen«; Goldschmidt: »Ravnen« (med Forbigaaelser); Shakespeare: »En Skærsommernatsdrøm«; Molière: »Scapins Gavtyvestreger«; flere Digte og mindre Brudstykker. Hver Uge et skriftligt Arbejde (Fristil, Genfortælling eller Diktat).
- Svensk* (Herskind): P. Christensen: Svensk Læsebog for Mellem skolen S. 40—47; 55—73; 78—89. Repeteret S. 55—73 og 78—89.
- Tysk* (Jensen): Ingerslev og Vibæks Læsebog for Mellem skolen S. 36—53 og 87—128. Det vigtigste af Kapers Formlære. Kapers Stiløvelser brugt til mundtlig Oversættelse fra Dansk til Tysk. Taleøvelser.
- Engelsk* (Alsted): O. Jespersen: Engelske Læsestykker S. 1—139. Ekstemporallæsning efter Ballantyne: The Coral Island samt efter de sidste Stykker i Læsebogen. Jespersens Grammatik benyttet. Taleøvelser.
- Latin* (Hansen): Forchhammers latinske Læsebog. Ostermanns latinske Læsebog ved E. Rathsach: De Miltiade majore; de Miltiade minore; de Pausania; de Cimone. Madvigs Grammatik.
- Historie* (Alsted): Ludv. Schmidt: Lærebog for Mellem skolen 2den Del II: Den nyeste Tid.
- Geografi* (Jensen): C. C. Christensens mindre Lærebog: Danmark med Sønderjylland, Norge, Sverrig og Amerika samt det vigtigste af den fysiske Geografi. Krosgaards Billedatlas.
- Naturhistorie* (Jensen): Mennesket, Fiskene og Insekterne efter Boas: Dyrerigets Naturhistorie. Arnold Møllers Sundhedslære. Den almindelige Botanik samt de vigtigste Blomsterfamilier efter Poulsens Lærebog. Trydes Flora benyttet.
- Matematik* (Ishøj): P. T. Foldberg: Geometri for Mellem skolen fra § 115 Bogen ud. P. T. Foldberg: Ny Aritmetik for Mellem skolen fra § 34 (Rodstørrelser) Bogen ud. 2 Opgaver 2 Gange ugentlig.

*Regning* (Ishøy): Alb. Svendsens Regnebog III Bogen ud. Hovedregning: Cronfelt III og IV.

*Naturlære* (Herskind): Ellingers Fysik for Mellemskolen: Lyden, Lyset, Mekanik III. Jul. Petersens Kemi for Mellemskolen gennemgaaet og delvis repeteret.

*Skrivning* (Jensen): Øvelser i Haandskrift ved Afskrivning efter Bog.

*Tegning* (Fru Wolff): Andersens Vægtavler. Enkelte af Disciplene har tegnet Fugle og Pattedyr efter Modeller fra den naturhistoriske Samling.

#### IV STUD. OG REALKLASSE.

*Religion* (Herskind): Gennemgaaet Pauli Breve til Timoteus og Hebræerbrevet. Foredragsvis fortalt om den katolske Kirkes særlige Lære samt om Augustin og flere Emner af religiøs og etisk Art.

*Dansk* (Orluf): Oplæsning og Analyse efter Borchsenius og Winkel Horns Læsestykker. Stil hveranden Uge. Forelæst: Holberg: »Niels Klims underjordiske Rejse«; Grundtvig: »Optrin af Nordens Kæmpeliv« (Udtog); Hertz: »Svend Dyrings Hus«; J. P. Jacobsen: »Marie Grubbe«; Henr. Ibsen: »Peer Gynt«; Goethe: »Faust I«; Shakespeare: »Macbeth«. Til Eksamen opgiver Realisterne følgende Værker: Holberg: »Den pantsatte Bondedreng« og »Det lykkelige Skibbrud«; Ewald: »Fiskerne«; Wessel: »Kærlighed uden Strømper«; Oehlschlæger: »Axel og Valborg«; J. L. Heiberg: »Alferne« og »De Uadskillelige«; Hertz: »Kong Renés Datter«; Hauch: »Søstrene paa Kinnekullen«; Goldschmidt: »Avrohmche Nattergal«.

*Tysk* (Jensen): Skouboes Læsebog S. 169—258. Kapers Grammatik: Syntaksen gennemgaaet og hele Grammatikken repeteret. Ekstemporallæsning efter Chamisso: Peter Schlemihl. I Særtimen har Realisterne repeteret Skouboe S. 126—202 samt 25 Sider Poesi. Til Eksamen opgives af Prosa: Skouboe S. 126—202 (112 Normal-sider); af Poesi opgives: Schiller: Der Handschuh, Der Graf von Habsburg, Der Alpenjäger, Die Jungfrau von Orleans (Brudstykke); Heine: Lorelei, Die Grenadiere, Schelm von Bergen; Goethe: Heidenröslein, Erlikönig; Mosen: Andreas Hofer; Kopisch: Die klugen Bauern;

Geibel: Rheinsage; Müller: Morgenlied; Fallersleben: Abendlied; Kerner: Der reiche Fürst (i alt 25 Normalsider).

*Fransk* (Rektor): Barué og Michelsen: Noveller og Skitser I (Mérimée) S. 1—72 (83 Normalsider); Cohen og Kapers Læsestykker for Mellemklasserne S. 176—191 (22 Normalsider). To af Realisterne opgiver foruden dette Pensum tillige Cohen og Kaper S. 91—104; 172—176 (23 Normalsider); den tredje Realist opgiver Jungs Læsebog for Mellemklasser S. 116—127; 158—176 (35 Normalsider). Maanedslæsning: G. Bruno: Le Tour de la France par deux enfants. Ekstemporallæsning efter Marmier: Histoires allemandes et scandinaves. Jungs Grammatik: Formlæren repeteret; desuden læst Afsnittet om Participierne. Pios Glosesamling brugt. 10 Stile efter Jungs Stiløvelser I.

*Engelsk* (Alsted): Brekke: Engelsk Læsebog for Mellemklasserne S. 184—283. Hansen og Magnussen: Engelsk Digtsamling. Repeteret Eksamenspensumet. Ekstemporallæsning efter Rider Haggard: King Solomon's Mines. Jespersens Grammatik. En ugentlig Version efter Hansen og Magnussen. Til Eksamen opgives: Brekkes Læsebog S. 26—66; 99—116; 184—223; 258—281 (135 Normalsider); Hansen og Magnussens Digtsamling S. 31—56 (25 Normalsider).

*Latin* (Hansen): Cæsars Gallerkrig I og II (55 Sider); Ciceros Taler mod Catilina (49 Kapitler); Ovids Metamorfoser (Blochs Udvalg): Verdensaldrene, Deucalion, Europa, Cadmus, Pentheus, Pyramus og Thisbe (827 Vers). Madvigs Grammatik. Iversens Stiløvelser. Til Eksamen opgives: Gallerkrigen I og II med Undtagelse af Kap. VIII, XI, XVII, XX, XXV og XXIX (51 Sider). Talerne mod Catilina I, III og IV Kap. 1—5 (30 Kapitler). Ovid: Europa, Cadmus, Pentheus, Pyramus og Thisbe (505 Vers).

*Græsk* (Orluf): Hudes Elementarbog II S. 1—32; 59—66 (svarende til en Bog af Xenofons Anabasis). Homers Odyssee VI og VII Vers 1—171 (i alt 502 Vers). Berg og Hudes Formlære repeteret. Hudes Syntaks benyttet. I en Del af Skoleaaret er en ugentlig Time brugt til at gennemgaa Mytologien (indtil Heroerne) efter Sechers Lærebog.

*Historie* (Alsted): Ottosen og Schmidt: Lærebog i Historie II, dels læst, dels repeteret. Realisterne har desuden i Særtimen repeteret deres Eksamenspensum og læst Samfundslære efter Munchs mindre Lærebog. Til Eksamen opgiver Realisterne efter Ottosen og Schmidt I—II: 1) Grækenlands Historie til 431 f. Kr. 2) Roms Historie fra Sullas Død til Oldtidens Slutning. 3) Den nyere Tid fra Opdagelsernes Begyndelse til 1660. 4) Verdenshistorien efter 1815. 5) Norden indtil 1397. 6) Danmark fra 1660 til Nutiden. 7) Samfundslære: Stats- Embeds- og Kommunistyrelse; det økonomiske Liv i Samfundet.

*Geografi* (Jensen): C. C. Christensens mindre Lærebog (hele Bogen). Krogsgaards Billedatlas benyttet.

*Naturhistorie* (Jensen): Boas: Dyrerigets Naturhistorie. V. A. Poulsens Lærebog i Botanik.

*Matematik* (Ishøj): Jul. Petersens Aritmetik og Algebra I og II og sammes Geometri: Det forlangte Pensum. 4 Opgaver ugentlig.

*Regning* (Olesen): K. Christensens Regnebog fra »Fremmed Mønt, Maal og Vægt« til »Blandede Opgaver«.

*Naturlære* (Olesen): Prytz' Lærebog med Forbigaaelse af Dynamomaskinen.

*Projektionstegning* (Olesen): S. A. Christensens Lærebog: Fra »Plane Figurer og Legemer« til »Udfoldning af Flader«.

## V KLASSE.

*Religion* (Herskind): Gennemgaaet Joh. Evangelium Kap. 1—10 og de vigtigste af den romersk-katolske Kirkes særlige Læresætninger. Mange Timer brugt til Samtaler, enkelte til Foredrag om kirkelige Forhold.

*Dansk* (Herskind): Rønnings Litteraturhistorie til omtr. 1825. Paabegyndt en udførligere Fremstilling af Perioden 1825—1850. Læst og gennemgaaet følgende Værker: Holberg: »Det lykkelige Skibbrud« og »Niels Klims underjordiske Rejse« Kap. 1—4 og 10; Wessel: »Kærlighed uden Strømper«; Ewald: »Fiskerne«; Baggesen: »Kallundborgs Krønike«; Oehlenschläger: »Vaulundurs Saga« og »Dina«; Grundtvig: »Paaskeliljen«; Ingemann: »Christen Bloks Ungdomsstreger«. Forelæst: Carl

- Bagger: »Min Broders Levnet« og Olufsen: »Gulddaasen« samt flere Litteraturprøver. En Stil hver 14de Dag.
- Oldnordisk og Svensk* (Herskind): Wimmers oldn. Læsebog S. 1—73. Sammes oldn. Grammatik. Udvalgte Stykker af Runeberg: »Fänrik Ståls sägner«.
- Fransk* (Rektor): Statarisk: Nyrop: Lectures françaises II (40 Sider). Molière: Le Malade imaginaire. Maanedslæsning: Mérimée: Colomba; 3 Disciple: Alph. Daudet: Le petit Chose. Ekstemporallæsning efter Hector Malot: Sans famille og Duruy: Histoire de France II. Syntaksen efter Jungs Grammatik. Pios Glosesamling brugt. 55 Stile efter Jungs Stiløvelser I. Mundtlig oversat en Del Stykker efter samme Bog.
- Engelsk* (Hansen): Hansen og Magnussen: Engelsk Læsebog for ældre Begyndere I: De første 20 Sider af Forøvelserne og hele den sammenhængende Tekst. Magnussens Grammatik.
- Latin* (Hansen): I Fællestimerne med VI Klasse: Livius 23de Bog; Cicero: Pro lege Manilia og Pro rege Deiotaro; Seneca: De providentia. C. 25 Timer anvendt til Ekstemporallæsning. Rafns Litteraturhistorie; Kinchs Statsliv. I Særtimerne: Vergils Æneide I; Horats' Oder: Udvalg af alle 4 Bøger (1456 Vers) og Brevene I 1—16. Versioner efter Henrichsen.
- Græsk* (Orluf): I Fællestimerne med VI Klasse: Homers Iliade I, II (1—483) og VI; Lysias' Taler mod Agoratos og for Mantitheos. Gennemgaaet Mytologien og Afsnit af Antikviteterne. I Særtimerne: Bergs Udvalg af Herodot S. 1—4; 7—11; 14—16; 46—65; 77—93. Gennemgaaet Litteraturhistorien til Platon.
- Historie* (Alsted): Ræder: Oldtidens Historie; Ottosen og Schmidt I—II: Middelalderen og den nyere Tid til 1789. Ottosen: Norden til 1660.
- Naturlære* (Olesen): Den sproglige Retning: Læst og repeteret Prytz' Lærebog forfra til »Varme«. Den matematiske Retning: Barmwaters Lærebog: Varmelære og Lydlære samt Elektriciteten, til »Elektrisk Lys«. Jul. Petersens Lyslære.
- Matematik* (Olesen): Jul. Petersens Trigonometri og Juels Stereometri. Jul. Petersens Aritmetik til »Modulus og Argument«. Metoder og Teorier til Inversion.

*Projektionstegning* (Olesen): S. A. Christensens Lærebog forfra til »Skæring mellem Planer«.

*Oldtidskundskab* (Orluf): Gennemgaaet forskellige Sider af Oldtidslivet og den græske Kunsts Historie.

## VI KLASSE.

*Religion* (Herskind): Som V Klasse.

*Dansk* (Herskind): Rønnings Litteraturhistorie (hele Bogen). Udførligere behandlet Folkeviserne. Gennemgaaet Hovedpunkter af det danske Sprogs Historie. En Stil hver 14de Dag. Som læst opgives: 19 Folkeviser; Holberg: »Jacob von Tyboe« og »Det lykkelige Skibbrud«; Ewald: De Iyriske Digte i »Fiskerne« og udvalgte Stykker af »Levned og Meninger«; Wessel: »Kærlighed uden Strømper«; Baggesen: »Kallundborgs Krønike«; Oehenschlæger: »Hakon Jarl« og »Vaulundurs Saga«; Grundtvig: »Paaskeliljen«; J. L. Heiberg: »Aprilsnarrene«; Hertz: »Kong Renés Datter«; Blicher: »Røverstuen«; H. C. Andersen: »Den lille Havfrue«; Chr. Winther: »Henrik og Else«, »Jacob og Lone«; Paludan-Müller: »Kalanus«, 2den Akt; Hostrup: »Genboerne«, 2den Akt; Goldschmidt: »Avrohmche Nattergal«.

*Oldnordisk og Svensk* (Herskind): Wimmers oldn. Læsebog S. 74—107; 114—118; 132—135. Repeteret dette Pensum samt S. 37—55. Wimmers oldn. Grammatik med nogle Forbigaaelser og enkelte Tilføjelser. Til Eksamen opgives: Wimmers Læsebog S. 37—55; 74—107 (med Forbigaaelse af Versene); 114—118; 132—135 (i alt c. 53 Sider). Svensk: Udvalgte Stykker af Tegnér: »Frithiofs saga«.

*Fransk* (Rektor): Statarisk: Boissier: Cicéron et ses amis (48 Sider; tidligere læst 30 Sider); Erckmann-Chatrian: L'Ami Fritz (Komædie); Stigaard: Esquisses et contes modernes II. Maanedslæsning: Henrik Madsen: Moderne franske Forfattere. Ekstemporallæsning efter Hector Malot: Sans famille og Duruy: Histoire de France II. Tidligere (i V Klasse) læst: Molière: L'Avare; Mérimée: Colomba; Thierry: Conquête de l'Angleterre. Jungs Grammatik. Pios Glosesamling brugt. 53 Stile efter Giedes Stiløvelser samt en Del Artiumsstile. Jævnlig mundtlig Oversættelse fra Dansk

til Fransk, væsentlig efter Giede. Paa egen Haand har de fleste af Dimittenderne læst een af efternævnte Bøger: de la Brête: Mon oncle et mon curé; Cherbuliez: Le fiancé de Mlle Saint-Maur; Gréville: Cléopâtre; Lavedan: Les beaux dimanches; Jean Rameau: Ame fleurie; George Sand: Le Marquis de Villemer.

*Engelsk* (Hansen): Hansen og Magnussens Læsebog for ældre Begyndere II (undtagen »Good Advice«). Magnussens Grammatik. Til Eksamen opgives: Hansen og Magnussens Læsebog I—II (undtagen »Good Advice«). I alt c. 153 Sider.

*Latin* (Hansen): I Fællestimerne som V Klasse. I Særtimerne: Horats Breve I 17 til Slutningen og hele II. Vergils Æneide II. Versioner efter Henrichsen og Thoresen. Til Eksamen opgives: Cícero: Pro lege Manilia (24 Kap.); Cato major, undt. Kap. 15 (22 Kap.); Seneca: De providentia (16 Kap.); Livius 23de Bog, undt. Kap. 26—29 (48 Sider); Vergils Æneide I (756 Vers); Horats' Oder I 1, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 14, 16, 19, 20, 22, 24, 26, 27, 30, 32, 33, 37, 38; II 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 10, 11, 12, 14, 15, 16, 18, 20; III 1, 2, 3, 4, 5, 6 (undt. Vers 21—32), 7, 8, 9, 11, 13, 16, 18, 21, 28, 30; IV 3, 7 (i alt 1500 Vers); Brevene I 1, 3, 9, 14, 15, 17, 18, 19, 20; II 1, 2 (i alt 1001 Vers).

*Græsk* (Orluf): I Fællestimerne som V Klasse. I Særtimerne: Platons Protagoras (Thriges Udvalg); Xenofons Memorabilier 1ste Bog, Kap. I og II 1—28; 39—64; c. 1200 Vers af Petersen og Hudes Antologi. Til Eksamen opgives: Homers Odyssee VIII 1—265; 367—586; Iliaden I (611 Vers); II 1—483; VI (529 Vers); i alt 2108 Vers. Herodot (Bergs Udvalg): Slaget ved Marathon; Kampen ved Thermopylæ (i alt 64 Kap.); Udvalget af Xenofons Hellenika i Hudes Elementarbog II (svarende til 43 Kap. Herodot); Platon (Thriges Udvalg): Apologien; Fædon S. 27—35; 49—55; Protagoras (i alt svarende til 50 $\frac{1}{2}$  Teubnerside); Lysias' Taler mod Agoratos og for Mantitheos (svarende til 26 Teubnersider); det læste af Xenofons Memorabilier (16 Teubnersider). Sammen med Matematikerne læst i Oversættelse: Homers Iliade 22de og 23de Sang; Odysseen 9de Sang; Æschylos: Perserne; Sofokles: Ædipos i Kolonos samt Antigone; Euripides: Bakkant-



inderne; Krigssange af Tyrtaios; udvalgte Oder af Pindar; Theokritos: Adonisfesten; udvalgte anakreon-tiske Digte.

*Historie* (Alsted): Starcke: Den nyeste Tids Historie; Ottosen: Nordens Historie fra 1660; Munch: Lærebog i Samfundslære. Repeteret Eksamenspensumet. Til Eksamen opgives: Grækenlands Historie til 431 f. Kr.; Verdenshistorien fra c. 1650; Nordens Historie fra 1660; Samfundslære: Statsstyrelse, Embedsstyrelse, Kommune-styrelse, Skatter og Finansforhold, det økonomiske Liv i Samfundet.

*Naturlære* (Olesen): Den sproglige Retning: Prytz' Lærebog (med Forbigaaelse af Dynamomaskinen). Petersen og Forchhammers Astronomi. Den matematiske Retning: Barmwaters Lærebog i mekanisk Fysik, Varme og Elektricitet. Jul. Petersens Lyslære til § 65 (Lysets Natur) med Forbigaaelse af Regnbuen. Petersen og Forchhammers Astronomi.

*Matematik* (Olesen): Jul. Petersens Aritmetik og Trigonometri. Juels Stereometri med følgende Forbigaaelser: Fra S. 51: »Vi vil benytte« til S. 53: »Regulære Hjørner«. Fra S. 76: »Vi vil nu vise« til S. 78: »Ved Bestemmelsen«. Fra S. 123: »Af ovenstaaende Sætning følger« til S. 128: »Hyperbel«. Fra S. 130: »Endvidere kan man« Bogen ud. Jul. Petersens analytiske Plan-geometri til § 69. Sammes »Metoder og Teorier« til »Inversion«. S. A. Christensens Projektionstegning.

*Oldtidskundskab* (Orluf): Sé V Klasse. I Oversættelse læst det samme som VI spr. (sé under Græsk).



## SANGUNDERVISNINGEN.

(ALSTED).

Disciplene har været delte i 3 Hold, og Undervisningen er ledet overensstemmende med Regulativet. D. 7. Maj Sangopvisning. D. 12. og 13. Maj deltog Skolen med et Elevhold paa 25 i det 3die danske Skolesangstævne i Svendborg. Hr. Alsted og Rektor ledsagede Eleverne, og alle vil sikkert længe mindes den Venlighed og Gæstfrihed, vi mødte derovre, og den gode Sang, som vi fik Lejlighed til at høre.

## GYMNASTIKUNDERVISNINGEN.

(ISHØY; FRU WOLFF).

Gymnastiksalen er blevet forsynet med adskillige ny Apparater (Ribber, Bomme m. m.), saa Undervisningen nu kan drives efter alle Tidens Fordringer. Øvelserne i Salen afløses i den mildere Aarstid af Haandbold paa Sportspladsen. Gymnastikopvisninger fandt Sted d. 18., 20. og 22. Marts. Pigerne har været samlede paa eet Hold.

## HAANDARBEJDE.

(FRU WOLFF).

I dette Fag, hvortil der i Aar har været anvendt 2 ugentlige Timer, har 8 af Pigerne deltaget (for Øjeblikket kun 6, da 2 er gaaet ud i Løbet af Skoleaaret).

## SKOLENS FORLYSTELSER.

D. 14. og 15. Decbr. opførte Elever fra V og enkelte fra VI Klasse paa Vejle Teater et 3-Akts Lystspil, »En dygtig Moder«, som Teaterdirektør Dorph-Petersen med stor Elskværdighed havde overladt Skolen til Afbenyttelse. Forestillingerne, der i øvrigt havde en fuldstændig privat Karakter, samlede et talrigt Publikum og gav et pænt Overskud, hvoraf den største Del tilfaldt Discipelbibliotekets Kasse, medens mindre Beløb anvendtes i velgørende Øjemed.

D. 9. Marts holdtes et vellykket Skolebal i Teaterlokalerne.

Skoleskovturen, hvis Maal er Løverodde, er fastsat til d. 4. Juni.

## SKOLENS BIBLIOTEK.\*)

### 1. TIDSSKRIFTER.

Vor Ungdom.  
Tilskueren.  
Historisk Tidsskrift.  
Nordisk Tidsskrift for Filologi.  
Aarbøger for nordisk Oldkyndighed og Historie.  
«Fra Ribe Amt», udg. af hist. Samfund for Ribe Amt.  
Vejle Amts Aarbøger.  
Geografisk Tidsskrift.  
Nyt Tidsskrift for Matematik.  
Fysisk Tidsskrift.  
Dansk Sundhedstidende.

### 2. SUBSKRIPTIONSVÆRKER.

Salmonsens store illustrerede Konversationsleksikon.  
Joh. Ottosen: Folkenes Historie.  
W. Dreyer: Jorden i Tekst og Billeder.  
Trap: Danmark (sluttet).  
Dahl og Hammer: Dansk Ordbog for Folket.  
Skrifter udg. af Selskabet til hist. Kildeskrifters Oversættelse.  
Skrifter og Smaastykker udg. af Udvalget for Folkeoplysningens Fremme.  
Det nordiske Forlags Ordbøger.

### 3. UNDERVISNING.

En Del Skolebøger, særlig vedrørende Undervisningen i Mellem-skolen, Realklassen og Gymnasiet, er blevet tilsendt fra Forlæggere eller Forfattere.

### 4. VÆRKER AF FORSKELLIGT INDHOLD.

Ny Testamente (Rørdams Oversættelse).  
Oehlenschlägers Tragedier.

† A. F. Asmussen: Meddelelser angaaende de højere Almenskoler i Danmark 1904—1905.  
† E. F. S. Lund: Danske malede Portrætter V, 1—4 Hæfte.  
† Lindbæk og Stemann: De danske Helligaandsklostre.  
† Kancelliets Brevbøger 1584—1588.  
† Meddelelse om det danske Rigsarkiv I, 1—2.  
† Københavns Universitets Aarbog for 1904—1905.  
† Alfabetisk Sagregister for Aarbøgerne for Aarene 1901—1904.  
† Universitets- og Skoleannaler fra Kristiania (1905).  
† A. E. Erichsen: Bergens Kathedralskoles Historie.  
† Om Undervisningsplanen for Gymnasiet og om Eksamensordningen m. m., Beretning og Forslag af M. Cl. Gertz.  
† Forslag til Undervisningsplanen for Gymnasiet, udarb. af de dertil nedsatte Udvalg af: De højere Almenskolers Lærerforening, Privatskolens fagordnede Lærerforening, Statsskolernes Lærerforening.  
† Fortegnelse over Studenterne i 1906.  
† Programmer fra danske, norske og svenske Skoler (1906).  
Beretning om de højere Almenskolers Lærerforenings Møde i Oktober 1906.  
Chr. Saugman: Meddelelse om Vejle fjord Sanatorium VII (fra Forf.)  
Gyldendals Aarbog.  
Styhr og Øllgaard: Filolog- og Magister-Stat.  
K. Glahn: Lov om højere Almenskoler m. m.

\*) † betyder tilsendt fra Ministeriet.

## DISCIPELBIBLIOTEKET.

De fleste af Disciplene har bidraget til Bibliotekets Forøgelse ved et maanedligt Tilskud af 10 Øre i Tiden fra 1. Okt. til 30. Marts. Hr. Redaktør Schweitzer har atter i Aar skænket Biblioteket en betydelig Gave (Bøgerne fra Nr. 36—77), som vi med Glæde og den største Taknemlighed har modtaget. Nr. 6, 7 og 17 er skænket af Rektor.

1. Bering Liisberg: Frisk Luft.
2. Bj. Bjørnson: En Fallit.
3. K. Bokkenheuser: Saa By som Borger.
4. Daniel Bruun: Med Russerne i Mantschuriet.
5. Ingv. Bondesen: Karetten fra Lønneskov.
6. Brøndsted: Fædrenes Synd.
7. —: Borretaarn.
8. Hall Caine: Den fortabte Søn.
9. Walter Christmas: Paa Livet løs.
10. Alph. Daudet: Det lille Pus.
11. Holger Drachmann: Derovre fra Grænsen.
12. Alex Dumas: De 3 Musketerer.
12. Anders E. Eriksholm: Prins Arabi.
14. Franzos: Skyggerne.
15. Gejerstam: Karen Brandts Drøm.
16. Morice Gerard: Kystens Hemmelighed.
17. Fergus Hume: En Hansom-Cabs Hemmelighed.
18. P. V. Jacobsen: Trolddom.
19. Kipling: Jungle-Bogen.
20. —: Den ny Jungle-Bog.
21. —: Havets Helte.
22. Emma Kraft: Den lille Grønlænder.
23. Niels K. Kristensen: Paa de vilde Veje.
24. Selma Lagerlöf: Gøsta Berlings Saga.
25. —: Lille Niels Holgersens vidunderlige Rejse med Vildgæsene.
26. Lobedanz: Paa Langfart.
27. —: Peter Messedreng som Kinafarer.
28. Hans Rasmussen: Børnene paa Borgø.
29. V. Rydberg: Fribytteren paa Østersøen.
30. Georg Starbäck: Engelbrekt Engelbrektsson.
31. Adolph Stender: Frisk Mod.
32. Magdalene Thoresen: Inden Døre.
33. Uglspejls Historier.
34. Jules Verne: Jordan rundt i 80 Dage.
35. Yonge: Den lille Hertug.
36. Anna Baadsgaard: Birgit Borg.
37. Chr. Boeck: Sangens Magt.
38. Charlotte Bournonville: Skyggerids af gamle Minder.
39. Rose Bruhn: Naar Jord og Hjerter gløder.
40. Nic. Bøgh: Hans Vilhelm Kaa-lund.
41. Arthur Christensen: Muhamedanske Digtene og Tænkere.
42. Anna Erslev: Ørneklippen.
43. Gejerstam: Brødrene Mørk.
44. A. K. Green: En af mine Sønner.
45. Ludv. Hammer: Under Hjemmets Aag.
46. Marie Henckel: Erik Plovpenningens Døtre.
47. Hermann Jensen: Krydsede Klinger.
48. N. P. Jensen: Napoleons Felttog 1815.
49. Franz v. Jessen: Egne, jeg saa.
50. Johanne: Det gamle Palæ.
51. Johannes Jørgensen: Den hel-lige Frans af Assisi.
52. Nicoline Kirkegaard: Kongebørn.
53. —: Lykke Tuesen.
54. Thor Lange: Strengespil.
55. Jan Maclaren: Præsten i Glas-gow.
56. Martinus: Den gamle Dame med Buklerne og andre Smaating.
57. Richard Bruun: Rektoren.
58. J. Falk Rønne: En modig Pige og andre Fortællinger.
59. Valdemar Rørdam: Den gamle Kaptajn.
60. W. Schorn: Da Voldene stod.

61. W. Schorn: Fra gamle Skuffer. 68-77. Carit Etlar: Fortællinger og  
 62. D. Speckmann: Hedens Søn. Noveller (10 Bind).  
 63. Palle Rosenkrantz: Amdsdommer 78. Vilh. Bergsøe: De forbistrede  
 Sterner. Drengene.  
 64. Alex Thorsøe: Landgreven. 79. Chr. Boeck: Livsmod.  
 65. Clara Tschudi: Ludvig den Anden. 80. Sophie Bream: Odense Bys Bog  
 66. Gerda Welding: Ejvind Holt. om H. C. Andersen.  
 67. Otto Zinck: Fra mit Studenter-  
 og Teaterliv.

## SKOLENS SAMLINGER

har haft følgende Forøgelse:

1. DEN NATURHISTORISKE  
 SAMLING.  
 En Bomuldsplante (Direktør Hou-  
 mann).  
 Udstoppet Pindsvinefisk (Bogtryk-  
 ker Poul Hertz, Kjøbhvn.)  
 Rødblisset Rørhøne (Sagfører Orth).  
 Rogn og Rygstreng af Stør (Købm.  
 Will. Nielsen).  
 »Trap« fra Runamo (cand. mag. S.  
 Hansen).  
 En Samling af 65 forskellige Mine-  
 ralier (fhv. Discipel, stud. polyt.  
 Fr. Helweg).  
 Udstoppet Rørhane (Poul Winkel).  
 To Kasser med præparerede In-  
 sekter samt 20 forskellige Sprit-  
 Præparater (Poul Winkel).  
 Kranie af Grævling  
 Kranie af Tamsvinet } Christoffer  
 Takker af Raadyr } Neergaard  
 Stør Tornskade  
 Kranie af Raadyr (Johannes Sø-  
 rensen).  
 En Huskat (Henrik Bruun).  
 En Spurvehøg (Hans Jørg. Hansen).  
 Æg af Svane (Helga Hansen).  
 Æg af Ørred (Th. Poulsen Ravn).  
 Et Stykke Skind af Lama (Elisa-  
 beth From).  
 Raslesten fra Møen (Axel Thisted).  
 25 forskellige Sprit-Præparater m.  
 m. (Helge Ingerslev, Erik de  
 Fine Licht, Otto Schachner).  
 Mindre Gaver fra Disciplene: M.  
 Askov, H. Fischer, S. Hagensen,  
 J. K. Lauridsen, H. Hess, O.  
 Hess Petersen, Eigil Winkel,  
 J. Albrechtsen, A. Knudsen, G.  
 Ulrich, Knud K. Andersen, Kr.  
 Birkebæk, O. Friis, S. Kau, K.  
 Ulrik Nielsen, V. Thisted, Th.  
 Helweg, O. Sællerup, Aage Skou,  
 G. Knudsen, Karl Joh. Møller.  
 Endvidere er anskaffet:  
 Udstoppet Taarnfalk.  
 Udstoppet Spidsmus.  
 Skovmus i Sprit.  
 Strandtudse i Sprit.  
 Udstoppet Tudse.  
 Ekinok-Bændelorm i Sprit.
- DEN FYSISKE OG KEMISKE  
 SAMLING.  
 En sort Kasse med Kors til optiske  
 Forsøg.  
 En Sekstant.  
 To Bunsens Elementer m. m.  
 En optisk Øjemodel.  
 En Mariottes Flaske.  
 En Del Apparater til Kemiunder-  
 visning, navnlig Apparater til  
 Fremstilling af Brint og andre  
 Luftarter samt Kolber, Glasrør og  
 Prover af forskellige Grund-  
 stoffer.
3. ANDRE GENSTANDE.  
 4 Fotografier i Ramme til Ophæng-  
 ning i Klasserne (cand. mag. S.  
 Hansen). Billederne stammer fra  
 en Rejse i Sverrig.  
 4 Fotografier i Ramme (Prospekter  
 fra København og Roskilde) til  
 Ophængning i Klasserne (Rek-  
 tor).

VEJLE HØJERE ALMENSKOLES REGNSKAB  
FOR TIDEN 1. APRIL 1905—31. MARTS 1906.

INDTÆGT.		Kr.	Øre
1. Skolekontingent .....		16,839	50
2. Statens Tilskud .....		5,000	00
3. Amtets Tilskud .....		1,200	00
4. Forskellige Udgifter .....		19	16
5. Underskud (foruden Renter og Afdrag af den til Skolebygningen anvendte Sum) .....		3,881	75
	I alt...	26,940	41

  

UDGIFT.		Kr.	Øre
1. Lærerlønninger .....		20,608	33
2. Betaling for Ekstratimer .....		1,891	30
3. — - Vikartimer .....		42	00
4. Inspektørens Løn .....		200	00
5. Pedellens Løn .....		500	00
6. Professor Krarups Pension .....		1,200	00
7. Forhenv. Gymnastiklærer Guuls Pension .....		30	00
8. Skolerekvisitter og Inventar .....		608	60
9. Skolebygningens Vedligeholdelse .....		335	51
10. Brændsel og Belysning .....		535	71
11. Skoleprogram .....		205	00
12. Eksamensudgifter, Bekendtgørelser og Porto .		66	45
13. Rektor til Repræsentationsudgifter .....		200	00
14. Skolebiblioteket .....		157	39
15. Skatter og Assurance .....		292	12
16. Andre Udgifter .....		68	00
	I alt...	26,940	41

I Skoleaaret 1907—08 bruges følgende Bøger:

### FORBEREDELSESKLASSEN.

Martensen og Paullis Bibelhistorie. En Salmebog. En Lovsangbog. Kellers danske Læsebog for det 6. Skoleaar. Eiler Møller: Danmarks Historie (nyeste Udgave). C. C. Christensens lille Geografi. Dahlbergs Atlas Stockmarr: Dyrene I. Alb. Svendsens Regnebog I. Cronfelts Hovedregningsopgaver I.

### I MELLEMSKOLEKLASSE.

Martensen og Paullis Bibelhistorie. En Salmebog. En Lovsangbog. Myrebogen Nr. 5. Ingerslev og Vibæk: Tysk Begynderbog for Mellemkolen (med tilh. Gloser). Ludv. Schmidt: Lærebog i Historie for Mellemkolen I. C. C. Christensen: Geografi for Mellemkolen I. Balslev og Simonsen: Botanik for Mellemkolen I. Balslev og Andersen: Zoologi for Mellemkolen I. Ellinger: Fysik for Mellemkolen. Alb. Svendsens Regnebog I. Cronfelts Hovedregningsopgaver I.

### II MELLEMSKOLEKLASSE.

Martensen og Paullis Bibelhistorie. Balslevs Lærebog. En Salmebog. En Lovsangbog. Myrebogen Nr. 6. Ingerslev og Vibæk: Tysk Begynderbog for Mellemkolen (med tilh. Gloser). Jespersen og Sarauw: Engelsk Begynderbog I.

Ludv. Schmidt: Lærebog i Historie for Mellem-skolen I. C. C. Christensens Geografi for Mellem-skolen I og II. Dahlbergs Atlas. Balslev og Andersen: Zoologi for Mellem-skolen I. Balslev og Simonsen: Botanik for Mellem-skolen II. Geometrisk Begynderbog ved R. Olesen. Ellinger: Fysik for Mellem-skolen. Alb. Svendsens Regnebog I. Cronfelts Hovedregningsopgaver II.

### III MELLEMSKOLEKLASSE.

Martensen og Paullis Bibelhistorie. Balslevs Lærebog. En Bibel. En Salmebog. En Lovsangbog. Agerskov og Rørdam: Dansk Læsebog for Mellemklasserne. Ingerslev: Dansk Sproglære for Mellem-skolen. P. Christensen: Svensk Læsebog for Mellem-skolen. Ingerslev og Vibæk: Tysk Læsebog for Mellem-skolen med tilh. Gloser. Vibæks Sproglære. Jespersen og Sarauw: Engelsk Begynderbog II. Ludv. Schmidt: Lærebog i Historie for Mellem-skolen II. C. C. Christensen: Geografi for Mellem-skolen II. Dahlbergs Atlas. Krogsgaards Billedatlas. Boas: Dyrerigets Naturhistorie. Balslev og Simonsens Botanik for Mellem-skolen III. Arnold Møller: Sundhedslære. Ellinger: Fysik for Mellem-skolen. Foldberg: Geometri for Mellem-skolen. Foldberg: Ny Aritmetik for Mellem-skolen. Albert Svendsens Regnebog II. Cronfelts Hovedregningsopgaver III.

### IV MELLEMSKOLEKLASSE.

En Bibel. En Salmebog. En Lovsangbog. Agerskov og Rørdam: Dansk Læsebog for Mellemklasserne. Ingerslev: Dansk Sproglære. P. Christensen: Svensk Læsebog for Mellem-skolen. Ingerslev og Vibæk: Tysk Læsebog for Mellem-



skolen. Vibæks Sproglære. Kapers Stiløvelser for Begyndere. Jespersen: Engelske Læsestykker med Øvelser. Ludv. Schmidt: Lærebog i Historie for Mellemskolen II. C. C. Christensens mindre Lærebog i Geografi. Dahlbergs Atlas. Krogsgaards Billedatlas. Boas: Dyrerigets Naturhistorie. Poulsens Plantelære for Mellemskolen. Arnold Møller: Sundhedslære. Ellinger: Fysik for Mellemskolen. Foldberg: Geometri for Mellemskolen. Foldberg: Ny Aritmetik for Mellemskolen. Alb. Svendsens Regnebog II. Cronfeldts Hovedregningsopgaver III. De Disciple, der skal have Latin, vil senere faa Besked om de Bøger, der skal bruges.

#### V KLASSE.

Det ny Testamente. En Lovsangbog. F. Rønning's Litteraturhistorie. Wimmers oldn. Læsebog. Wimmers oldn. Grammatik. Runeberg: Fänrik Ståls sägner (udg. af Mar. Kristensen). Tegnér: Frithiofs saga (udg. af Mar. Kristensen). Nyrop: Lectures françaises II. Mérimée: Colomba. Jungs Grammatik. Jungs Stiløvelser I. Pio: Samling af almindelige franske Ord til Udenadslæren. Hansen og Magnussens engelske Læsebog for ældre Begyndere I. Magnussens Grammatik. Ottosen: Nordens Historie. Ræder: Oldtidens Historie (sidste Udgave). *Den sproglige Afdeling*: Cicero: Decem orationes selectæ. Sallust: Catilina (Gertz og Drachmanns Udg.). Vergils Æneide 1ste—2den Bog (Linderstrøm-Langs Udg.). Horats (Linderstrøm-Langs Udg.). Rafns latinske Litteraturhistorie. Thomsen: Det romerske Statsliv. Henrichsens Opgaver til Versioner. Thriges Udvalg af Platon. Bergs Udvalg af Herodot. Homers Odyssee I. Hudes

Elementarbog II. Berg og Hudes Formlære. Hudes Syntaks. Sechers Litteraturhistorie. Sechers Mytologi. Richard Christensens Antikviteter. Prytz: Naturlære. Petersen og Forchhammers Astronomi. *Den matematiske Afdeling*: Jul. Petersens Aritmetik og Trigonometri. Barmwaters Varmelære. Petersen og Forchhammers Astronomi.

## VI KLASSE.

Religion, Dansk, Oldnordisk og Svensk som V Klasse. Nyrop: Lectures françaises II. Henr. Madsen: Moderne franske Forfattere. Jungs Grammatik. Giedes Stiløvelser. Pio: Samling af almindelige franske Ord til Udenadslæren. Hansen og Magnussens engelske Læsebog for ældre Begyndere I—II. Magnussens Grammatik. I Historie fortsættes med Lærebøgerne fra forrige Aar. P. Munch: Samfundslære. Cicero: Decem orationes selectæ. Livius 21de—25de Bog (Madvigs Udg.). Sallust: Catilina (Gertz og Drachmanns Udg.). Vergils Æneide 1ste—2den Bog (Linderstrøm-Langs Udg.). Horats (Linderstrøm-Langs Udg.). Henrichsens Opgaver til Versioner. Thoresens Eksamensversioner. Rafns latinske Litteraturhistorie. Thomsen: Det romerske Statsliv. Homers Odyssee I. Homers Iliade I. Petersen og Hudes græske Antologi. Bergs Udvalg af Herodot. Thriges Udvalg af Platon. Berg og Hudes Formlære. Hudes Syntaks. Sechers Litteraturhistorie. Sechers Mytologi. Richard Christensens Antikviteter. Prytz: Naturlære. Petersen og Forchhammers Astronomi. *Den matematiske Afdeling* fortsætter med Lærebøgerne i Matematik, Fysik og Astronomi fra forrige Aar.

Om de Bøger, der skal bruges i *Realklassen* og 1ste Klasse i *Gymnasiet*, vil Disciplene senere faa Besked.

Sangbøger, de nødvendige Ordbøger og enkelte andre Bøger anskaffes efter Aftale med vedkommende Faglærer. Alle Bøgerne maa ved Skoleaarets Begyndelse være solidt indbundne. Der maa ikke skrives Navn i Bøgerne, før de er forevist de forskellige Lærere.

---

AFGANGSPRØVERNE  
OG  
MELLEMSKOLEEKSAMEN.

DEN SKRIFTLIGE DEL.

Torsdag d. 6. Juni.

8—11 4. Mellemskoleklasse. . . Dansk Stil (Genfortællingsstil).

Fredag d. 7. Juni.

8—11 4. Mellemskoleklasse. . . Dansk Stil.

Mandag d. 10. Juni.

8—12 VI Kl. (begge Afd.) Dansk Stil (fri Opgave).

IV st. & R. Dansk Stil.

5—8 4. Mellemskoleklasse. . . Regning.

Tirsdag d. 11. Juni.

8—12 VI Kl. spr. Afd. Latinsk Version.

mat. Afd. Aritmetik.

IV st. & R. Aritmetik.

5—8 4. Mellemskoleklasse. . . Matematik.

Onsdag d. 12. Juni.

8—12 VI Kl. spr. Afd. Fransk Stil.

mat. Afd. Geometri.

IV st. & R. Geometri.

Torsdag d. 13. Juni.

8—12 VI Kl. (begge Afd.) Dansk Stil (bunden Opgave).

IV R. Praktisk Regning.

4—8 VI Kl. mat. Afd. Beregningsopgave.

IV R. Engelsk Version.

Fredag d. 14. Juni.

8—12 VI Kl. mat. Afd. Projektionstegning.

DEN MUNDTLIGE DEL.

Lørdag d. 15. Juni.

Kl. 3. IV st. & R. Historie.

Mandag d. 17. Juni.

Kl. 4. IV st. Fransk.

Tirsdag d. 18. Juni.

Kl. 10. 4 M. Dansk.

Onsdag d. 19. Juni.

Kl. 9. IV R. & st. Naturhistorie.

— 12. VI. Fransk.

IV R. + 1 Tillægsprøve: Fransk.

Torsdag d. 20. Juni.

Kl. 8. IV R. & st. Tysk.

— 9. VI mat. + 1 Tillægsprøve: Matematik.

Fredag d. 21. Juni.

Kl. 8. 4 M. Tysk.

Lørdag d. 22. Juni.

Kl. 8. VI spr. Latin.

IV st. + 5 Tillægsprøver: Latin.

Mandag d. 24. Juni.

Kl. 8. 4 M. Regning.

Tirsdag d. 25. Juni.

Kl. 12. VI. Dansk & Oldnordisk.

IV R. Dansk.

IV st. 9 Stile.

4 M. 21 Stile.

## Onsdag d. 26. Juni.

- Kl. 9. 4 M. Engelsk.  
 — 4½. IV mat. st. Naturlære.  
 — 5. IV spr. st. Græsk.

## Torsdag d. 27. Juni.

- Kl. 9. VI spr. Græsk.  
 4 M. Latin.

## Fredag d. 28. Juni.

- Kl. 10. VI. Engelsk.  
 IV R. Engelsk.  
 — 3. 4 M. Matematik.

## Lørdag d. 29. Juni.

- Kl. 10. VI spr. Naturlære.  
 VI mat. + 1 Tillægsprøve: Naturlære.  
 IV R. Naturlære.

## Mandag d. 1. Juli.

- Kl. 9. IV st. & R. Matematik.  
 4 M. Skriftlig Matematik & Regning.

## Tirsdag d. 2. Juli.

- Kl. 4. VI. Historie.  
 4 M. Naturlære.

## Onsdag d. 3. Juli.

- Kl. 3. IV st. & R. Geografi.

## Torsdag d. 4. Juli.

- Kl. 3. 4 M. Geografi.

## SKOLENS AARSPRØVE.

## DEN SKRIFTLIGE DEL.

## Mandag d. 17. Juni.

- 8—12. V spr. Fransk Stil.  
 V mat. Aritmetik.

## Tirsdag d. 18. Juni.

8—12. V. Dansk Stil (fri Opgave).

## Onsdag d. 19. Juni.

8—12. V mat. Projektionstegning.

8—11. 3 M. Regning.

## Fredag d. 21. Juni.

8—11. 3 M. Dansk Stil (Genfortælling).

## Lørdag d. 22. Juni.

8—11. 3 M. Matematik.

2 M. Regning.

## Mandag d. 24. Juni.

8—12. V spr. Latinsk Version.

V mat. Geometri.

8—11. 2 M. Dansk Stil.

8—10<sup>1/2</sup>. 1 M. Dansk Stil.

Forb. Regning.

## Tirsdag d. 25. Juni.

8—12. V. Dansk Stil (bunden Opgave).

8—11. 3 M. Dansk Stil.

8—10<sup>1/2</sup>. 1 M. Regning.

Forb. Dansk Stil.

4—8. V mat. Beregningsopgave.

## DEN MUNDTLIGE DEL.

## Torsdag d. 27. Juni.

Kl. 8. V. Historie.

3 M. Regning.

2 M. Naturhistorie.

Forb. Regning.

## Fredag d. 28. Juni.

- Kl. 8. V. Fransk.  
 3 M. Dansk.  
 Forb. Naturhistorie.  
 — 12. 2 M. Tysk.  
 1 M. Regning.

## Lørdag d. 29. Juni.

- Kl. 8. V spr. Latin.  
 3 M. Engelsk.  
 2 M. Geografi.  
 — 12. 1 M. Historie.  
 Forb. Dansk.

## Mandag d. 1. Juli.

- Kl. 8. 3 M. Tysk.  
 1 M. Geografi.  
 — 9. 2 M. Historie.  
 — 10. V. Dansk.

## Tirsdag d. 2. Juli.

- Kl. 8. V spr. Græsk.  
 V mat. Matematik.  
 3 M. Geografi.  
 2 M. Naturlære.  
 Forb. Historie.

## Onsdag d. 3. Juli.

- Kl. 12. V. Engelsk.  
 3 M. Naturlære.  
 2 M. Matematik og Regning.  
 1 M. Dansk

## Torsdag d. 4. Juli.

- Kl. 8. V. Naturlære.  
 3 M. Matematik.  
 2 M. Dansk.  
 1 M. Naturhistorie.  
 Forb. Geografi.
-



I Forberedelsesklassen vil der, inden den regelmæssige Skolegang slutter, blive en Overhøring i Religion, i 1ste Mellemskoleklasse i Religion og Tysk, i 2den Mellemskoleklasse i Engelsk; Tiden vil blive meddelt Hjemmene gennem Disciplene.

*Tirsdag d. 3. Juli Kl. 8:* Optagelsesprøve for de indmeldte Disciple. De, der af særlige Grunde ikke kan møde den Dag, prøves *Mandag d. 19. August Kl. 8<sup>1</sup>/<sub>2</sub>.*

*Lørdag d. 6. Juli Kl. 10:* Translokation og Meddelelse om Udfaldet af Afgang- og Aarsprøverne. Derefter Sommerferie.

*Mandag d. 19. August Kl. 8* begynder det ny Skoleaar.

Disciplenes Forældre og Værger samt enhver, der har Interesse for Skolen, indbydes til at overvære de mundtlige Prøver og Translokationen.

*Vejle, 5. Juni 1907.*

*V. Kanaris-Klein.*